

# Amtsblatt HOHENSTEIN-ERNSTTHAL





06/2016

Montag, den 6. Juni 2016

# 17. bis 26. Juni 2016 Stadtgarten am Altmarkt



#### Veranstaltungen

Freitag, 17.6. 19:00 Uhr Ausstellungseröffnung in der Kleinen Galerie

und Galeriefest des Fördervereins Kleine Galerie

Hohenstein-Ernstthal e.V.

Samstag, 18.6. 15:30 Uhr Eröffnung

16:00 Uhr ShowBiss!Ladies

Stimmiges von Musical bis Chanson

Samstag, 25.6. 20:00 Uhr Muggefugg-Symphoniker

"Ein Kessel Buntes"

Eine musikalische Reise mit dem Automobil

#### Freier Eintritt bei allen Veranstaltungen.

Bei ungünstiger Witterung finden die Veranstaltungen im Ratssaal statt.

Während der gesamten Woche präsentieren sich Gartenfachbetriebe und Künstler.

Gastronomisches Angebot zu den Veranstaltungen am 17.06., 18.06. und 25.06.

Stadtverwaltung Hohenstein-Ernstthal, SG Kultur- und Veranstaltungsmanagement

Anzeige



#### **Turmalinstift - Betreutes Wohnen**

#### **Unsere Betreuung**

erfolgt durch die

#### **Diakonie-Sozialstation**

Oberlungwitz e.V.

Tel. 03723 43427

- individuelle Betreuung und Hilfen
- medizinische Leistungen, Pflegebad
- Haushaltshilfen
- großer Aufzug, breite Türen
- barrierefreies Wohnen
- regelmäßige Veranstaltungen
- Garten, Freisitz und Pavillon

Gerne schicken wir Ihnen ein Exposé zu oder zeigen Ihnen die Wohnmöglichkeiten. Rufen Sie uns einfach an.

Wohnungsgrößen ca. 35 – 60 m² Mietpreise ab 179 – 308 € zzgl. Nebenkosten



Maklerbüro Rutzke Zillplatz 9 09337 Hohenstein-Ernstthal Tel. 03723 42815 · www.hot-makler.de



Ein Blick, ein Wunsch: fahren, fahren, fahren. Der Audi A1 verdreht reihenweise Köpfe - dank großzügiger Ausstattung, begeisternder Performance und innovativer Technik. Widerstehen: unmöglich. Erstehen: ganz einfach – mit unseren attraktiven Angeboten für junge Fahrer. Optional inklusive Audi Versicherungspaket zu Top-Konditionen. Und beim Kauf eines Audi A1 erhältst du ein kostenloses Fahrsicherheitstraining auf dem Sachsenring! Starte jetzt bei uns zu einer Probefahrt. Wir freuen uns!

### Begeisterung live erfahren: bei einer Probefahrt.

#### Autohaus Schmidt KG

Am Sachsenring 1, 09337 Bernsdorf/OT Hermsdorf, Tel.: 0 37 23/69 60 60 autohaus@schmidt-sachsenring.de, www.schmidt-sachsenring.de







www.hot-elektro.de



bis 24. Juni in Hohenstein-Ernstthal

**Info & Reservierung** Tel. 03723 628880 Frank Weigel - Johanna A.

#### Was sonst noch los war



Im April konnten Klaus und Brigitte Ulke, Inhaber des Fotostudios und Juwelierfachgeschäftes in der Dresdner Straße 13, auf 50 Jahre Tätigkeit im Handel in Hohenstein-Ernstthal zurückblicken. OB Lars Kluge überbrachte Klaus und Brigitte Ulke seine Glückwünsche und wünschte weiterhin alles Gute.

Vor 50 Jahren leitete das Ehepaar ein Fotolabor am Altmarkt, zogen aber wenig später mit ihrem Geschäft Foto-Optik in die Weinkellerstraße. Nach einem mehrjährigen Kampf um einen Gewerbeschein eröffneten der ausgebildete Fotograf und die gelernte Fachverkäuferin ein Fachgeschäft in der Schubertstraße, in dem neben Foto-Optik auch Uhren und Schmuck angeboten wurden. In den 90er Jahren betrieb das Ehepaar insgesamt fünf Geschäfte in Chemnitz, Lichtenstein und Hohenstein-Ernstthal mit 15 Mitarbeitern und gehörte zu den 500 größten Juwelieren Deutschlands.



Anlässlich ihres 25-jährigen Bestehens veranstaltete die Baumschule Hohenstein-Ernstthal GmbH im April einen Tag der offenen Tür mit einem breit gefächerten Angebot. Es gab die Gelegenheit, sich umfangreich beraten zu lassen und die Präsentations- und Infostände der Partnerfirmen boten Anregungen für die individuelle Gartengestaltung. Der Erlös der durchgeführten Tombola in Höhe von 1.000 Euro wurde dem Tierheim Langenberg gespendet. OB Lars Kluge beglückwünschte die beiden Geschäftsführer Uwe Siegert (Bereich Gartencenter) und Uwe Reintrock (GaLaBau) zum Jubiläum (v.r.n.l.). Im Anschluss erfolgte die Scheckübergabe an die Leiterin des Tierheims Frau Berger.



Die Geschenk Galerie in der Weinkellerstraße 19 hat den Inhaber gewechselt. Nach 26 Jahren übergab Martina Neubert ihr Geschäft an Yvonne Vogel. Das bisherige Konzept will die neue Betreiberin beibehalten und auch das Team bleibt in gewohnter Weise bestehen. In der Geschenk Galerie dreht sich alles rund um Deko und Geschenkartikel. Im Sortiment finden die Kunden u.a. eine große Auswahl erzgebirgischer Volkskunst diverser Firmen wie z.B. Wendt & Kühn, Hubrig, KWO, Köhler etc. oder an Grußkarten sowie eine neue Kollektion von Taschen, Shoppern und Einkaufskörben.

OB Lars Kluge gratulierte der neuen Inhaberin Yvonne Vogel recht herzlich zur Geschäftsübernahme und wünschte ihr und dem Team viel Erfolg.



Anlässlich des 25. Jubiläums des Frauenzentrums besuchte OB Lars Kluge am 27. April die Einrichtung und gratulierte Vereinschefin Heidemarie Berndt (rechts im Bild) und ihren Mitarbeiterinnen recht herzlich und bedankte sich für das Engagement. Frau Berndt gründete gemeinsam mit weiteren engagierten Frauen die Einrichtung in der Friedrich-Engels-Straße 24. Das Frauenzentrum war anfangs vor allem Anlaufstelle für arbeitslose und Beratung suchende Frauen. Später entstanden Außenstellen in Callenberg, Hermsdorf und Lichtenstein. Hilfesuchende können beispielsweise Beratungen in sozialen Angelegenheiten oder des Mieterbundes in Anspruch nehmen, es gibt eine eigene Näherei sowie die Möglichkeit, an Töpferkursen teilzunehmen. Weitere Informationen erhalten Sie im Frauenzentrum oder unter Tel.: 03723 769153.



#### Was sonst noch los war



Am letzten April-Wochenende gastierte das ADAC GT Masters auf dem Sachsenring. Beim Kampf um Meisterschaftspunkte gingen sechs verschiedene Klassen an den Start.

Die Besucher konnten sich auf die neuen, rund 600 PS starken Modelle des Audi R8, Porsche 911 und der Corvette, BMW M6, Lamborghini Huracan und Mercedes-AMG GT3 in einem gut 30 Fahrzeuge umfassenden Feld freuen.



Am 21. Mai veranstaltete der Silberbüchse e.V. – Förderverein Karl-May-Haus im Garten der Karl-May-Begegnungsstätte das 6. Batzendorfer Gartenfest mit einem vielseitigen Programm. Für die musikalische Unterhaltung sorgten u. a. die Cosnapel Harmonists, der Posaunenchor der Kirchgemeinde St. Trinitatis und Folkman & Son. Am Nachmittag gab es Comedy mit Arnold Böswetter, der als "Philosoph von Batzendorf" die Welt erklärte.



Tel./Fax 03723 47156 • Funk 0177 6347715



Zum Internationalen Museumstag am 22. Mai beteiligte sich das Textil- und Rennsportmuseum mit einem Museumsfest, in dessen Rahmen auch die neue Sonderausstellung "Heut ist großer Waschtag – Vom Wäschewaschen, Trocknen und Bügeln" eröffnet wurde. Die Ausstellung kann noch bis zum 4. September besichtigt werden.



Fotos: U. Gleißberg (4)

### 160 Jahre Feuerwehr – Ein gelungenes Fest









Weinkellerstraße 7 | 09337 Hohenstein-Er. | Telefon 03723 668130

→ Modern sanierte Wohnung → Laminat im Wohnzimmer

→Fußbodenfliesen in Küche und Flur

→ Vertrag ohne Kleinreparaturklausel

→Energiekennwert: 65,0 kwh/m²\*a

→Baujahr: 1972, saniert 2010

→Heizart: Fernwärme

5, links

49.53 m<sup>2</sup>

248.20 €

357,17 €

Etage:

Größe:

Kaltmiete:

Warmmiete:

Nebenkosten: 108,97 €

### Zuhause und in besten Händen - Der PKP Pflegedienst

### 24 h Betreuung · 24 h Pflege · 24 h erreichbar Im eigenen Zuhause liebevoll umsorgt



Stephan Wusowski Pflegedienstleiter

"Auch wenn Sie noch keine Pflegestufe haben unterstützen wir Sie gerne. Wir sind Ihr verlässlicher Partner von der Antragstellung bis hin zum Begutachtungstermin. Ich berate Sie hierzu gerne

- rufen Sie mich an

Telefon (03723) 494-104."



Professionelle Kompetente Pflege

Ambulanter Pflegedienst der PKP Seniorenbetreuung Pflegedienstleiter: Stephan Wusowski, Telefon (03723) 494–104 Südstraße 13a, 09337 Hohenstein-Ernstthal·www.pkp-seniorenbetreuung.de



Sonnenschein GmbH

Büro: Am Bahnhof 6 · 09350 Lichtenstein · Tel. (037204) 8 60 34 Funk (0172) 6 48 29 11 · www.pflegedienst-sonnenschein.de Sie finden uns auch in 09356 St. Egidien,Lungwitzer Str. 28 A ...auch für Privat: Reinigung der Wohnung nach Hausfrauenart + Einkäufe mit Ihnen. Wir helfen Ihnen gern, Anruf genügt!

Für alle Kassen und privat







Gesamtergebnis MDK-Prüfung:



Öko-Strom & klimaneutrales Erdgas mit zusätzlicher Preisoption.

Jetzt bestellen und bis zu 300 Euro im Jahr sparen!

www.sw-meerane.de • Tel. 03764 7917-51

# Bestes Stadtwerk der Region\*

Bei der im November 2015 durchgeführten Kundenbefragung schnitten wir im Vergleich zu weiteren Stadtwerken in Sachsen zum dritten Mal in Folge als Bestes Stadtwerk der Region\* ab. Stolze 95% der Befragten bescheinigten uns:

- den freundlichsten und kompetentesten Kundenservice
- ✓ zuverlässige Versorgung
- ✓ faire Preisgestaltung bei den Strom- und Gas-Tarifen
- ✓ großes Engagement im sozialen und sportlichen Bereich

Dieses Ergebnis bleibt auch zukünftig unser Anspruch.

\*It. IMAROS Kundenbefragung November 2015



Wann: Dienstag, 21.06.2016

ab 18:00 Uhr

Wo: Pfaffenberg, Festgelände

# Live Übertragung

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Mit freundlicher Unterstützung des Erzgebirgsvereins





durchgeführt von:

# HEYNE HOLZ

Holzhandel & Zimmerei Am Sachsenring 11 b Hohenstein-Ernstthal

Tel.: 03723 42261

genießen

RENDMATERIAL

Muelle Holz

www.heyne-holz.de



Bauholz Paneele

Laminat

Schalung

Gartenhäuser lolz Sichtschutz

Platter

Rundholz Kaminholz

Holzlasuren

Wenter

Shar Hall of the Land of the L

Gasthaus "Zur Zeche" 09337 Hohenstein-Ernstthal Zechenstraße 1 Tel.: 03723 628792

> Di – Fr ab 17:00 Uhr Sa. + So ab 11:00 Uhr

Alle Spiele der Deutschen Mannschaft zur Fußball-EM werden auf Großleinwand übertragen!

Platten-Service
Wir liefern Ihr Buffett.

www.zur-zeche.de



### Städtepartnerschaftliches

**Besuch aus Rheinberg** 



Im Rahmen eines Besuches im Lebenshilfewerk Hohenstein-Ernstthal e.V. begrüßte Oberbürgermeister Lars Kluge am 3. Mai eine Gruppe aus einer Wohneinrichtung in unserer Partnerstadt Rheinberg im Textil- und Rennsportmuseum. Im Anschluss erfolgte mit der Museumsleiterin Frau Palm eine Führung durch das Museum mit Schwerpunkt Historie Sachsenring. Die Gäste aus Rheinberg waren in der ersten Mai-Woche zu Besuch. Als Unterkunft wurde diesmal das Bethlehemstift gewählt. Neben der Besichtigung des Textil- und Rennsportmuseums standen verschiedene Ausflüge in der Region auf dem Programm, wie beispielsweise die Miniwelt Lichtenstein oder ein Tagesausflug in die Landeshaupt Dresden mit der Frauenkirche und einer Elbschifffahrt. Weiterhin fanden gemeinsame Aktivitäten mit Bewohnergruppen der Lebenshilfe statt, darunter u. a. ein Grillabend. Im Mittelpunkt der Begegnung stand das gegenseitige Kennenlernen der Bewohner beider Einrichtungen. Aber auch der fachliche Austausch der Wohnstättenleiter und Betreuer ist sehr hilfreich. Um die Kontakte aufrecht zu erhalten, ist ein Gegenbesuch in Rheinberg für kommenden Herbst geplant. Einen ähnlichen Austausch gab es bereits 2014, der gleichermaßen ein besonderes Erlebnis für alle Beteiligten war.





# äMä

#### **Busfahrt**

"Eine Stadt geht auf Reisen" führt 2016 zu den Drehorten der legendären Karl-May-Filme nach Kroatien und in die Partnerstadt Burghausen

Auch im Jahr 2016 findet wieder eine mehrtägige Busreise unter dem Motto "Eine Stadt geht auf Reisen" statt. Die vom Fremdenverkehrsverein Hohenstein-Ernstthal e.V. in Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung Hohenstein-Ernstthal organisierte Fahrt hat diesmal Kroatien und unsere bayrische Partnerstadt Burghausen zum Ziel.

Diese Städtefahrt beginnt am 8. Oktober und endet am 15. Oktober 2016.

Im Verlauf der ganztägigen Anreise nach Kroatien ist zunächst ein Zwischenstopp in Slowenien mit einem Besuch der weltbekannten "Adelsberger Grotte" in Postojna geplant. Am Abend erfolgt der Bezug des Hotels "Beli Kamik" auf der Insel Krk, wo 2 Übernachtungen vorgesehen sind. Am nächsten Tag folgt mit einem örtlichen Reiseleiter eine Rundfahrt über die Insel Krk mit Besichtigungen der wichtigsten Sehenswürdigkeiten und einer Weinverkostung. Am 3. Tag steht ein ganztägiger Besuch der Plitvicer Seen im Mittelpunkt. Am späten Nachmittag erfolgt die Weiterreise nach Starigrad Paklenica, wo im Hotel bluesun Alan für 3 Nächte die Übernachtung erfolgen wird.

Am Folgetag steht dann eine Rundfahrt zu verschiedenen Drehorten der Karl-May-Filme auf dem Programm. Stationen werden z. B. der Fluss Zrmanja, das Dinargebirge und die Städte Omnis und Trogir sein.

Am letzten Tag in Kroation ist dann noch ein mehrstündiger Besuch des Nationalparks Paklenica geplant. Natürlich wird auch ein Besuch des Winnetou-Museums in Starigrad möglich sein.

Am 13.10. begeben wir uns über Slowenien und Österreich auf die 1. Etappe der Rückfahrt, um am Abend das Hotel "Glöcklhofer" in unserer Partnerstadt Burghausen zu erreichen. Am nächsten Tag stehen dann Besichtigungen in Burghausen an und am Abend findet ein Partnerschaftstreffen mit Burghauser Bürgern statt. Am letzten Tag erfolgt die Rückreise nach Sachsen, wobei unterwegs noch ein mehrstündiger Zwischenaufenthalt in der Herzogstadt Landshut eingelegt wird.

Der Reisepreis beträgt pro Person **650,00 Euro** (Einzelzimmerzuschlag vsl. 40,00 Euro). Hierin eingeschlossen sind die Bus- und Übernachtungskosten, Verpflegung mit Halbpension sowie Kosten für Besichtigungen und Führungen. Die Fahrt erfolgt mit dem modernen 4-Sterne Luxusreisebus SETRA der Pfeil Reisen GmbH Hohenstein-Ernstthal mit attraktiver Werbung für Hohenstein-Ernstthal und den Sachsenring.

Bei Interesse an einer Teilnahme an dieser Busreise bitten wir bis zum 30.06.2016 um eine formlose Mitteilung mit Angabe der Namen und Adressen der Teilnehmer an Herrn Gleißberg per Telefon (03723 402110 oder 0174 4104477), Fax (03723 402119) oder E-Mail (vorsitzender@fremdenverkehrsverein-hot.info), der Ihnen auch gern für weitere Auskünfte zur Verfügung steht. Die Stadtinformation im Erdgeschoss des Rathauses nimmt ebenfalls Reiseanmeldungen entgegen.

#### Achtung, es sind nur noch wenige Restplätze verfügbar!



# Angebot zur Teilnahme an einer Busreise in die Burghauser Partnerstadt Fumel

Der Städtepartnerschaftsverein unserer Partnerstadt Burghausen bietet Interessierten aus Hohenstein-Ernstthal und Umgebung die Möglichkeit, an einer Busreise in die Burghauser Partnerstadt Fumel in Südfrankreich, teilzunehmen. Diese Fahrt findet vom 27.08. bis 04.09.2016 statt.



#### **Programm**

#### Samstag 27. August

Abfahrt Burghausen ca. 04:00 Uhr über Stuttgart-Freiburg-Mülhouse-Belfort-Dole-Beaune; Besichtigung Hospiz Hotel Dieu; Ü/Hp Hotel Kyriad\*\*\* Beaune Sonntag 28. August

Beaune-Lyon-Montelimar-Orange-Nimes-Narbonne-Carcassonne, Stopp Pont du Gard, Besichtigung Cite Carcassonne; Ü/Hp Hotel Le Bosquet\*\*\* Carcassonne Montag 29. August

Carcassone-Toulouse (Besuch Airbus mit A 380) Mittagessen danach Fahrt nach Fumel; Ü/HP Santre d`Accueille/Fumel

#### Dienstag 30. August

Aufenthalt Fumel mit Besichtigung der Burg Bonaguil; Picknick Santre d`Accueille; Nachmittag Weinprobe; Abendessen; Übern./Frühst. Santre d`Accueille/Fumel

#### Mittwoch 31. August

Ausflug Rocamadur, Picknick und Besichtigung mit Führung, bei Rückfahrt kleiner Aufenthalt in Cahors (Pont Valentrè), Abendessen; Übern./Frühst. Santre d`Accueille/Fumel

#### Donnerstag 01. September

Vormittag Fumel Markt, Picknick Santre d`Accueille, Nachmittag Fahrt zum Pflaumenbauer Rudille; Abendessen und Abschiedsabend; Übern./Frühst. Santre d`Accueille

#### Freitag 02. September

Ausflug Sarlat Besichtigung, Picknick Roque Gageac, Bootsfahrt auf der Dordogne; Rückfahrt über Beynac-Monpazier-Biron-Fumel; Besuch Supermarkt; Abendessen Santre d`Accueille; Übern./Frühst. Santre d`Accueille

#### Samstag 03. September

Abfahrt Fumel über Cahors-Zentralmassiv-Clermont Ferrand-Lyon-Besancon; Ü/Hp Hotel Ibis Besancon La City\*\*\*

#### Sonntag 04. September

Rückfahrt Besancon – Burghausen

Änderungen vorbehalten

Im Reisepreis von 690,00\* Euro pro Person sind enthalten:

- Fahrt mit modernen Reisebus der Firma Brodschelm
- Übernachtungen auf Hin- und Rückreise und in Fumel
- Verpflegung
- Besichtigungen & Führungen
- Bootsfahrt Dordogne
- Trinkgelder
- \* Getränke in den Hotels sind selbst zu zahlen

#### Zusätzlich abschließbar:

Reiserücktrittsversicherung: 20,00 Euro pro Person Einzelzimmerzuschlag: 99,00 Euro pro Person

#### Anmerkungen:

- Reisepass/Personalausweis/Versichertenkarte sowie ein internationaler Krankenschein für EU-Länder Ihrer Krankenkasse ist mitzunehmen
- Die gebuchte Reise kann bis zu 6 Wochen vor Reiseantritt kostenfrei storniert werden, danach fallen Stornokosten an wenn kein Ersatzreisender gefunden wird
- Änderungen im Programm vor Ort sind möglich, ohne dass die Reise inhaltlich beeinträchtigt wird
- Sitzplatzverteilung im Bus erfolgt nach Eingang der Anmeldungen
- Der Termin der Reisevorbesprechung wird noch bekannt gegeben

Bei Interesse an einer Teilnahme an dieser Busreise bitten wir bis zum 15.06.2016 um eine formlose Mitteilung mit Angabe der Namen und Adressen der Teilnehmer an Herrn Gleißberg per Telefon (03723 402110 oder 0174 4104477), Fax (03723 402119) oder E-Mail (vorsitzender@fremdenverkehrsverein-hot.info), der Ihnen auch gern für weitere Auskünfte zur Verfügung steht. Achtung, es sind nur noch wenige Restplätze verfügbar!

### Kurzbericht über die 19. ordentliche Stadtratssitzung am 19. April 2016

An der Stadtratssitzung nahmen 19 Stadträtinnen und Stadträte teil.

Unter dem Tagesordnungspunkt – Informationen des Oberbürgermeisters – informierte dieser über einige ausgewählte Veranstaltungen in der nächsten Zeit sowie zum aktuellen Stand Asyl in der Stadt. Derzeit leben in Hohenstein-Ernstthal 158 Flüchtlinge, davon 80 Kinder. 32 Kinder besuchen die Karl-May-Grundschule und 14 Kinder die Sachsenring-Oberschule.

Betreffs der Beschlussfassung zur Überprüfung Staatssicherheit in der letzten Stadtratssitzung verwies der OB nochmals darauf, dass das Protokoll mit der genannten Beschlussfassung heute von allen anwesenden Stadträten bestätigt wurde. Da Herr Stadtrat Heinzig zur letzten Stadtratssitzung nicht anwesend war, erfolgt durch den OB eine nochmalige gesonderte Information, so dass nunmehr alle Stadträte (wie im gefassten Beschluss aufgeführt) Kenntnis genommen haben.

Ortsvorsteher Herr Röder informierte darüber, dass es geplant ist, eine Veranstaltung im Ortsteil in der Turnhalle durchzuführen unter Beteiligung aller Wüstenbrander Vereine und Einbeziehung der Grundschule und Kindertagesstätten. Vorstellen können sich auch alle Wüstenbrander, die einem besonderen Hobby nachgehen. Geplant ist die Durchführung der Veranstaltung für Oktober 2016. Im Amtsblatt wird ein Aufruf gestartet, um eine möglichst große Beteiligung zu erreichen. Zahlreiche Meldungen liegen bereits schon vor.

Unter Punkt 7 der Tagesordnung – **Anfragen der Bürger und Stadträte** – kritisierte Frau Tischendorf als Vorsitzende des Hohenstein-Ernstthaler Gewerbevereins, dass der wöchentliche Wochenmarkt zu zeitig, oft bereits 14.30 Uhr, geschlossen ist. Bei ihr sind zahlreiche Kundenbeschwerden eingegangen, vor allem von Werktätigen, die keine Chance haben, den Markt zu besuchen.

Der OB verwies darauf, dass für den Markt am Mittwoch die Marktgilde mit dem verantwortlichen Marktmeister zuständig ist. Es wurde bereits mit der Marktgilde gesprochen, dass seitens der Stadt erwartet wird, dass der Markt auch noch in den Nachmittagsstunden geöffnet ist. Problem ist dabei nur, dass die Händler nach wie vor um eine gewisse Zeit ihre Stände schließen und das weit vor der gewünschten Zeit. Die Händler begründen dies damit, dass in der Nachmittagszeit keine bzw. wenig Gäste den Markt besuchen.

Bezüglich des stattgefundenen Frühlingsfestes in unserer Innenstadt berichtete Frau Tischendorf über Probleme in der Vorbereitungsphase. Hier gab es Schwierigkeiten, wirklich alle Händler an der Öffnung der Geschäfte zu beteiligen.

Der OB findet es ebenfalls ärgerlich, wenn zu solchen Stadtfesten nicht alle mitziehen. Schön wäre es, wenn sich alle Händler beteiligen würden.

Abschließend bat Frau Tischendorf um Prüfung zur Einhaltung der bestehenden Sondernutzungssatzung betreffs der Auslagenausbreitung im Fußwegbereich der Geschäfte in Breite und Länge.

Seitens der Verwaltung wird lt. Satzung regelmäßig kontrolliert und gleichzeitig versucht, eine allgemein gültige Lösung zu finden.

Stadtrat Dr. Berger berichtete in diesem Zusammenhang, dass zum Beispiel an der Ecke Weinkellerstraße/Conrad-Clauß-Straße das Einbahnstraßenschild auf Grund der ausgehangenen Textilien nicht mehr erkennbar ist. Der Hinweis wurde an das Fachamt weitergeleitet.

Stadtrat Herr Heinzig wies darauf hin, dass im Rahmen der Müllentsorgung seit einiger Zeit ein Wasserfass im Bereich des Schlackenweges zur Entsorgung bereitgestellt ist, jedoch bis zum heutigen Tag nicht abgeholt wurde. Der Sachverhalt wurde an das zuständige Amt weitergeleitet.

Stadtrat Herr Weiß erkundigte sich nach dem Stand zum HOT-Fachmarktzentrum

Der OB gab bekannt, dass die Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange eingegangen sind, diese derzeit zusammengestellt werden und dann die weitere Abwägung erfolgen wird.

Eine weitere Anfrage von Herrn Stadtrat Weiß bezog sich auf den Städteverbund. Herr Weiß möchte wissen, ob seitens der Stadt Hohenstein-Ernstthal Interesse an der Wiederbelebung des Verbundes besteht.

Der OB versicherte, dass selbstverständlich Interesse am Städteverbund besteht. Derzeit ist hier das Thema der Flächennutzungsplan. Die Zusam-

menarbeit in vielen weiteren Punkten ist vorhanden, insofern bedarf es keiner "Wiederbelebung".

Im Anschluss erfolgte die Beschlussfassung von 3 Vorlagen.

### 1. Beschluss über die Vorhabenliste Förderprogramm zum Investitionskraftstärkungsgesetz vom 23.02.2016 (VwV Investkraft)

Bis zum 12. Mai 2016 musste die Stadt Hohenstein-Ernstthal priorisierend zur Förderung in Frage kommende Einzelmaßnahmen für das Budget Bund und das Budget Sachsen beim Landkreis anmelden. Die Anmeldung erfolgte auf der Grundlage der VwV Investkraft nach Budget und Gegenstand der Förderung. Für die benannten Maßnahmen wird eine Projektförderung im Rahmen einer Anteilsfinanzierung als nicht rückzahlbarer Zuschuss von 75 % der zuwendungsfähigen Ausgaben gewährt. Die hier ausgewählten Investitionsvorhaben sind teilweise im mittelfristigen Finanzplan der Stadt enthalten und planungsseitig in unterschiedlichen Planungstiefen teilweise bearbeitet bzw. beauftragt.

Der Stadtrat beschloss einstimmig nachfolgend aufgeführte Maßnahmen in das Invest-Paket 2016 bis 2020 (VwV Investkraft) aufzunehmen:

Nr.	Budget/Fördergegenstand	Maßnahme	Kosten
1	Bund	2. BA Karl-May-Grundschule	770.000 EUR
	Bereich Städtebau/c		
2	Sachsen	Fachkabinette Lessing-	615.000 EUR
	Bereich Schulhausbau/a	Gymnasium	
3	Sachsen	Anbau Kindertagesstätte	143.000 EUR
	Bereich Kindertages-	"Sonnenkäfer"	
	stätten/b		
4	Sachsen	Belagwechsel Kunstrasen-	190.000 EUR
	Bereich Schulhausbau/a	platz HOT-Sportzentrum	
5	Sachsen	Teilsanierung Stadthaus	271.000 EUR
	Bereich Verwaltungs-		
	gebäude/i		
	Gesamtkosten	1	.989.000 EUR
Ersa	atzmaßnahmen		
6	Bund/c	Elektronische Schließanlage	70.000 EUR
	oder Sachsen/i	Rathaus und Stadthaus	
7	Bund/c oder	Dach HOT-Badeland	230.000 EUR
	Sachsen Bereich Sport-		
	stätten/h		

Gesamtkosten
(Beschluss 1/19/2016).

Sachsen/h

#### 2. Koordinierte Baumaßnahme Antonstraße Zuschlagserteilung und Vergabe der Bauleistungen für Los 1 anteilig und Los 2 gesamt

Sanierung Heizung/Sanitär- 250.000 EUR

550.000 EUR

anlagen, Einbau von Prallwän-

den Turnhalle Wüstenbrand

Einstimmig beschloss der Stadtrat die Erteilung des Zuschlages für die koordinierte Baumaßnahme Antonstraße an die Firma ATS Chemnitz GmbH in 09116 Chemnitz zu einem Angebotspreis von 585.236,13 EUR entsprechend der Vereinbarung vom 16.12.2015 zwischen der Stadt und den Versorgungsunternehmen WAD, RZV, inetz und MITNETZ. Ebenfalls einstimmig beschloss der Stadtrat die Auftragsvergabe für die koordinierte Baumaßnahme Antonstraße an die Firma ATS Chemnitz GmbH in 09116 Chemnitz für das Los 1 anteilig sowie für das Los 2 in Höhe von 351.766,81 EUR (Beschluss 2/19/2016).

#### 3. Öffentliche Widmung "Johann-Simon-Straße"

Mit Stadtratsbeschluss vom 01.11.2011 wurde die Absicht erklärt, die Straße nach Fertigstellung in das Eigentum der Stadt zu übernehmen. Die Größe des Straßenflurstückes beträgt 1240 qm, die Länge beträgt 180,20 m. Die Herstellung der Straße wurde mittlerweile entsprechend der Planung ausgeführt. Die Bauabnahme erfolgte am 26.11.2012. Gemäß Grundstücksüberlassungsvertrag gingen Besitz, Nutzungen und Lasten am 18.07.2013 an die Stadt Hohenstein-Ernstthal über.

Der Stadtrat beschloss nunmehr hierzu einstimmig die öffentliche Widmung der Straße "Johann-Simon-Straße" Flurstück E 453/8 als Ortsstraße und beauftragte den Oberbürgermeister, das Widmungsverfahren durchzuführen (Beschluss 3/19/2016).

#### **Im Dialog**



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

sollten Sie Fragen, Anregungen oder Kritik zu städtischen Themen und Entwicklungen haben, vielleicht mir auch einfach mal Ihre Meinung sagen wollen, dann stehe ich Ihnen jederzeit persönlich für ein Gespräch zur Verfügung.

Bitte vereinbaren Sie dazu mit meinem Sekretariat unter 03723-402 101 einen Termin

Ihr OB Lars Kluge

### Ansprechpartner zum Thema Asyl

Seit November 2015 leben auch in Hohenstein-Ernstthal Flüchtlinge. Es handelt sich dabei um Familien, die in Wohnungen untergebracht sind.

Wenn Sie Fragen und Hinweise haben, wenden Sie sich bitte an den Mieter der Wohnungen und Betreiber des Wohnprojektes "Asyl":

Diakoniewerk Westsachsen GmbH

Herrmannstraße 4 Tel.: 03723 629 629 9 Tel.: 0151 162 326 96

Mail: asyl.hot@diakonie-westsachsen.de

Zur Koordination verschiedener Hilfsangebote sowie zur Vermittlung an den richtigen Ansprechpartner wenden Sie sich bitte an folgende Stelle:

Stadtverwaltung Hohenstein-Ernstthal Sachgebiet Soziales

Tel.: 03723 402352

Mail: sozialamt@hohenstein-ernstthal.de

Wenn Sie sich in der Flüchtlingshilfe ehrenamtlich engagieren wollen oder sich darüber informieren möchten, wenden Sie sich bitte an den Verein:

"Netzwerk Zukunft Sachsen" www.netzwerk-zukunft-sachsen.org

Tel.: 0152 223 393 39

Mail: kontakt@netzwerk-zukunft-sachsen.org

### Spruch des Monats

Man braucht viele Worte, um eins zurückzunehmen.

**Deutsches Sprichwort** 

### Sitzungstermine

**Technischer Ausschuss:** 14.06.2016, 19:00 Uhr im Vorraum Trausaal des Rathauses Hohenstein-Ernstthal

Verwaltungsausschuss: 16.06.2016, 18:00 Uhr im Vorraum Trausaal des Rathauses Hohenstein-Ernstthal

**Stadtrat:** 28.06.2016, 19:00 Uhr Ratssaal des Rathauses Hohenstein-Ernstthal

Die Tagesordnung ist den Aushängen in den Schaukästen an den Rathäusern von Hohenstein-Ernstthal und Wüstenbrand zu entnehmen. Interessierte Bürger sind zum öffentlichen Teil der Sitzungen herzlich eingeladen.

E-Mail-Adresse der Stadtverwaltung info@hohenstein-ernstthal.de



### Feuerwehr im Einsatz



Die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Hohenstein-Ernstthal mit ihrer Außenstelle Hüttengrund und der Ortsfeuerwehr Wüstenbrand kamen im Monat Februar wie folgt zum Einsatz:

- 05.02., 18:30 Uhr, Brand in Gersdorf (überörtliche Hilfe)
- 05.02., 19:00 Uhr, Bereitschaft im Gerätehaus, Brand in Gersdorf (überörtliche Hilfe)
- 08.02., 16:28 Uhr, Tierrettung Südstraße (Technische Hilfeleistung = TH)
- 13.02., 01:36 Uhr, Brand Schillerstraße (Brandeinsatz)
- 17.02., 16:58 Uhr, Verkehrsunfall Limbacher Straße (TH)
- 17.02., 17:15 Uhr, Verkehrsunfall Limbacher Straße (TH)
- 24.02., 18:04 Uhr, Tragehilfe Rettungsdienst, Am Hang (TH)
- 27.02., 18:28 Uhr, Wasserrohrbruch Sonnenstraße (TH)

Im März mussten sie zu nachstehenden Ereignissen ausrücken:

- 13.03., 08:36 Uhr, Tragehilfe Rettungsdienst, Fr.-Engel-Str. (TH)
- □•13.03., 10:27 Uhr, Türnotöffnung Ernst-Thälmann-Siedlung (TH)
- 15.03., 13:34 Uhr, Brand in Gersdorf (überörtliche Hilfe)
- 19.03., 13:29 Uhr, Ölspur Straße der Einheit (TH)
- 24.03., 18:35 Uhr, Wasserschaden Schützenstraße (TH)
- 25.03., 19:44 Uhr, großes Lagerfeuer Bernhard-Anger-Straße (Brandeinsatz)
- 26.03., 18:53 Uhr, kein Feuer, technischer Defekt Limbacher Straße (Brandeinsatz)
- 31.03., 17:02 Uhr, Tragehilfe Rettungsdienst Oststraße (TH)

Auch im Monat April wurden die Kameradinnen und Kameraden seitens der Rettungsleitstelle Zwickau zu folgenden Vorkommnissen alarmiert:

- 02.04., 17:02 Uhr, Vollbrand Pkw BAB A4 (Brandeinsatz)
- 03.04., 11:43 Uhr, Ölspur Feldstraße (TH)
- 23.04., 11:30 Uhr, Übung Brand/TH Sachsenring
- 24.04., 00:35 Uhr, Brand Gartenzaun Heinrich-Heine-Straße (Brandeinsatz)
- 25.04., 16:26 Uhr, Brand einer Hecke Lindenstraße (Brandeinsatz)
- 26.04., 18:10 Uhr, Verkehrsunfall Oststraße (TH)
- 29.04., 08:16 Uhr, Verkehrsunfall Limbacher Straße (TH)
- 30.04., 20:44 Uhr, Brand eines Baumes Am Grund (Brandeinsatz)
- 30.04., 23:56 Uhr, Brand leerstehendes Gebäude Grenzweg (Brandeinsatz)

Isabell Otto Sachbearbeiterin Feuerwehr

## Informationen zu aktuellen Ausschreibungen

Ausschreibungen der Stadt Hohenstein-Ernstthal nach VOB/A finden Sie jederzeit auf www.hohenstein-ernstthal.de oder www.evergabe.de.



Hohenstein-Ernstthal im Internet www.hohenstein-ernstthal.de

### Bekanntmachung

zur Satzung über das Erheben von Elternbeiträgen in Kindertageseinrichtungen und in Kindertagespflegen der Großen Kreisstadt Hohenstein-Ernstthal

384,45 J

Die Elternbeiträge ergeben sich aus den durchschnittlichen Betriebskosten des Vorjahres (2015) aller Hohenstein-Ernstthaler Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflegen.

Gemäß § 3 Abs. 2 der Satzung werden die Elternbeiträge wie folgt berechnet:

Kinderkrippe: 23 % der zuletzt nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG

bekannt gemachten Betriebskosten

Kindergarten/Hort: jeweils 30 % der zuletzt nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG

bekannt gemachten Betriebskosten

Folgende Elternbeiträge sind demnach mit Wirkung vom 01.07.2016 zu entrichten:

#### Elternbeiträge 2016 / 2017

Krippe 12 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 50,42 J 45,38 J  Krippe 11 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 50,42 J 45,38 J  Krippe 11 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 46,22 J 41,60 J  Krippe 10 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 42,02 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 113,44 J 3. Kind 157,56 J 141,80 J 2. Kind 3. Kind 37,81 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 141,80 J 2. Kind 94,54 J 3. Kind 157,53 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 94,54 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 2. Kind 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2, Kind 28,19 J 25,37 J	Durchschnittliche Betriebskosten	Betreuungsart	vollständige Familie	Alleinerziehende
1. Kind 252,09 E 226,88 J 2. Kind 151,25 J 136,13 J 3. Kind 50,42 J 45,38 J   Krippe 11 Std. 1. Kind 231,09 J 207,98 J 2. Kind 138,65 J 124,79 J 3. Kind 46,22 J 41,60		Krippe 12 Std		
2. Kind 3. Kind 50,42 J 45,38 J  Krippe 11 Std. 1. Kind 231,09 J 2. Kind 138,65 J 3. Kind 46,22 J 41,60 J  Krippe 10 Std. 1. Kind 210,08 J 2. Kind 126,05 J 3. Kind 42,02 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 113,44 J 2. Kind 113,44 J 3. Kind 37,81 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 2. Kind 31,51 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 25,21 J 26,90 J 3. Kind 37,81 J 38,09 J 3. Kind 31,51 J 38,09			252 09 F	226.88 I
Skind   So,42 J   45,38 J				
Krippe 11 Std.  1. Kind 2. Kind 3. Kind 46,22 J 41,60 J  Krippe 10 Std. 1. Kind 2. Kind 126,05 J 3. Kind 42,02 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 2. Kind 113,44 J 3. Kind 113,44 J 3. Kind 113,44 J 3. Kind 157,56 J 2. Kind 37,81 J 3. Kind 157,56 J 2. Kind 31,51 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 126,05 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 2. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 3. Kind 115,34 J 2. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 115,34 J 2. Kind 115,34 J 2. Kind 115,34 J 3. Kind 128,16 J 3. Kind 3. Kin			•	
1. Kind 231,09 J 207,98 J 2 kind 138,65 J 124,79 J 3 kind 46,22 J 41,60 J    Krippe 10 Std. 1. Kind 210,08 J 189,07 J 2 kind 126,05 J 113,45 J 3 kind 189,07 J 170,16 J 2 kind 37,81 J 102,10 J 3 kind 37,81 J 28,36 J    Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 141,80 J 2 kind 31,51 J 28,36 J    Krippe 6 Std. 1. Kind 26,05 J 113,45 J 28,36 J    Krippe 6 Std. 1. Kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 3 kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 3 kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 2 2,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 27,68 J    Kiga 12 Std. 1. Kind 92,27 J 83,04 J 3 kind 30,76 J 27,68 J    Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2,68 J    Kiga 10 Std. 1. Kind 28,19 J 25,37 J    Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2,69 J J 126,87 J 12		3. Kina	50,42 J	<b>45,38</b> J
2. Kind 3. Kind 46,22 J 41,60 J  Krippe 10 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 210,08 J 113,45 J 3. Kind 42,02 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 113,44 J 102,10 J 3. Kind 37,81 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 2. Kind 31,51 J 2. Kind 31,51 J 2. Kind 31,51 J 2. Kind 31,51 J 2. Kind 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 25,21 J 26,95 J 3. Kind 31,51 J 34,03 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 25,21 J 26,95 J 3. Kind 31,51 J 38,09 J 3. Kind 31,51 J 38,09 J 3. Kind 31,51 J 38,09				
Section   String		1. Kind	<b>231,09</b> J	<b>207,98</b> J
Krippe 10 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 42,02 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 189,07 J 2. Kind 37,81 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 3. Kind 31,51 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 126,05 J 3. Kind 30,76 J 3		2. Kind	138,65 J	<b>124,79</b> J
1. Kind 2. Kind 2. Kind 3. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 9 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 9 Std. 1. Kind 3. Kind 4. Krippe 7,5 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 3. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 4. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 4. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 5. Krippe 4,5 Std. 6. Krippe 4,5 Std. 7. Kind 7. Krippe 4,5 Std. 7.		3. Kind	<b>46,22</b> J	<b>41,60</b> J
1. Kind 2. Kind 2. Kind 3. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 9 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 9 Std. 1. Kind 3. Kind 4. Krippe 7,5 Std. 1. Kind 2. Kind 3. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 3. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 4. Krippe 6 Std. 1. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 4. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 4. Kind 4. Krippe 4,5 Std. 5. Krippe 4,5 Std. 6. Krippe 4,5 Std. 7. Kind 7. Krippe 4,5 Std. 7.		Krippe 10 Std		
2. Kind 3. Kind 126,05 J 37,82 J  822,03 J  Krippe 9 Std. 1. Kind 189,07 J 170,16 J 2. Kind 3. Kind 113,44 J 102,10 J 3. Kind 37,81 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 2. Kind 31,51 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 126,05 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 3. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 76,90 J 69,21 J			210 08 T	180 N7 T
822,03 J  Krippe 9 Std.  1. Kind			•	
822,03 J       Krippe 9 Std.         1. Kind       189,07 J       170,16 J         2. Kind       113,44 J       102,10 J         3. Kind       37,81 J       34,03 J         Krippe 7,5 Std.         1. Kind       157,56 J       141,80 J         2. Kind       94,54 J       85,09 J         3. Kind       126,05 J       113,45 J         2. Kind       75,63 J       68,07 J         3. Kind       25,21 J       22,69 J         Krippe 4,5 Std.         1. Kind       94,54 J       85,09 J         2. Kind       56,72 J       51,05 J         3. Kind       18,91 J       17,02 J         Kiga 12 Std.         1. Kind       92,27 J       83,04 J         3. Kind       30,76 J       27,68 J         Kiga 11 Std.         1. Kind       140,97 J       126,87 J         2. Kind       84,58 J       76,12 J         3. Kind       28,19 J       25,37 J         Kiga 10 Std.         1. Kind       128,16 J       115,34 J         2. Kind       76,90 J       69,21 J				
1. Kind 189,07 J 170,16 J 2. Kind 113,44 J 102,10 J 3. Kind 37,81 J 34,03 J    Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 141,80 J 2. Kind 94,54 J 85,09 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J    Krippe 6 Std. 1. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 18,91 J 17,02 J    Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J    Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 76,12 J 3. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J    Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		3. Kind	<b>42,02</b> J	<b>37,82</b> J
1. Kind 189,07 J 170,16 J 2. Kind 113,44 J 102,10 J 3. Kind 37,81 J 34,03 J    Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 141,80 J 2. Kind 94,54 J 85,09 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J    Krippe 6 Std. 1. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std. 1. Kind 18,91 J 17,02 J    Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J    Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 76,12 J 3. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J    Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J	822,03 J	Krippe 9 Std.		
2. Kind 37,81 J 102,10 J 34,03 J  Krippe 7,5 Std. 1. Kind 157,56 J 141,80 J 2, Kind 94,54 J 85,09 J 3, Kind 126,05 J 113,45 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 75,63 J 68,07 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 56,72 J 51,05 J 3, Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 92,27 J 83,04 J 3, Kind 92,27 J 83,04 J 3, Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2, Kind 84,58 J 76,12 J 3, Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J Kind 128,16 J 115,34 J 2, Kind 76,90 J 69,21 J	,		189 07 I	170 16 I
3. Kind       37,81 J       34,03 J         Krippe 7,5 Std.         1. Kind       157,56 J       141,80 J         2. Kind       94,54 J       85,09 J         3. Kind       31,51 J       28,36 J         Krippe 6 Std.         1. Kind       126,05 J       113,45 J         2. Kind       75,63 J       68,07 J         3. Kind       25,21 J       22,69 J         Krippe 4,5 Std.         1. Kind       94,54 J       85,09 J         2. Kind       56,72 J       51,05 J         3. Kind       18,91 J       17,02 J         Kiga 12 Std.         1. Kind       153,79 J       138,41 J         2. Kind       92,27 J       83,04 J         3. Kind       30,76 J       27,68 J         Kiga 11 Std.         1. Kind       140,97 J       126,87 J         2. Kind       84,58 J       76,12 J         3. Kind       28,19 J       25,37 J         Kiga 10 Std.         1. Kind       128,16 J       115,34 J         2. Kind       76,90 J       69,21 J				
Krippe 7,5 Std.  1. Kind				
1. Kind 157,56 J 141,80 J 2. Kind 94,54 J 85,09 J 3. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J		3. KING	37,01 J	34,03 J
2. Kind 94,54 J 85,09 J 3. Kind 31,51 J 28,36 J  Krippe 6 Std. 1. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 92,27 J 83,04 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		Krippe 7,5 Std.		
3. Kind       31,51 J       28,36 J         Krippe 6 Std.         1. Kind       126,05 J       113,45 J         2. Kind       75,63 J       68,07 J         3. Kind       25,21 J       22,69 J         Krippe 4,5 Std.         1. Kind       94,54 J       85,09 J         2. Kind       56,72 J       51,05 J         3. Kind       18,91 J       17,02 J         Kiga 12 Std.         1. Kind       153,79 J       138,41 J         2. Kind       92,27 J       83,04 J         3. Kind       30,76 J       27,68 J         Kiga 11 Std.         1. Kind       140,97 J       126,87 J         2. Kind       84,58 J       76,12 J         3. Kind       28,19 J       25,37 J         Kiga 10 Std.         1. Kind       128,16 J       115,34 J         2. Kind       76,90 J       69,21 J		1. Kind	157,56 J	141,80 J
3. Kind       31,51 J       28,36 J         Krippe 6 Std.         1. Kind       126,05 J       113,45 J         2. Kind       75,63 J       68,07 J         3. Kind       25,21 J       22,69 J         Krippe 4,5 Std.         1. Kind       94,54 J       85,09 J         2. Kind       56,72 J       51,05 J         3. Kind       18,91 J       17,02 J         Kiga 12 Std.         1. Kind       153,79 J       138,41 J         2. Kind       92,27 J       83,04 J         3. Kind       30,76 J       27,68 J         Kiga 11 Std.         1. Kind       140,97 J       126,87 J         2. Kind       84,58 J       76,12 J         3. Kind       28,19 J       25,37 J         Kiga 10 Std.         1. Kind       128,16 J       115,34 J         2. Kind       76,90 J       69,21 J		2. Kind	94,54 J	<b>85,09</b> J
1. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std.  1. Kind 94,54 J 85,09 J 51,05 J		3. Kind		
1. Kind 126,05 J 113,45 J 2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J    Krippe 4,5 Std.  1. Kind 94,54 J 85,09 J 51,05 J		Vrinna 6 Std		
2. Kind 75,63 J 68,07 J 3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std. 1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J			42C OF T	442.45.1
3. Kind 25,21 J 22,69 J  Krippe 4,5 Std.  1. Kind 94,54 J 85,09 J  2. Kind 56,72 J 51,05 J  3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std.  1. Kind 153,79 J 138,41 J  2. Kind 92,27 J 83,04 J  3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std.  1. Kind 140,97 J 126,87 J  2. Kind 84,58 J 76,12 J  3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J  2. Kind 76,90 J 69,21 J			•	
Krippe 4,5 Std.  1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std.  1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std.  1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J				
1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		3. Kind	<b>25,21</b> J	<b>22,69</b> J
1. Kind 94,54 J 85,09 J 2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		Krippe 4,5 Std.		
2. Kind 56,72 J 51,05 J 3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J			94.54 J	85.09 J
3. Kind 18,91 J 17,02 J  Kiga 12 Std. 1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J			•	•
Kiga 12 Std.         1. Kind       153,79 J       138,41 J         2. Kind       92,27 J       83,04 J         3. Kind       30,76 J       27,68 J         Kiga 11 Std.         1. Kind       140,97 J       126,87 J         2. Kind       84,58 J       76,12 J         3. Kind       28,19 J       25,37 J         Kiga 10 Std.         1. Kind       128,16 J       115,34 J         2. Kind       76,90 J       69,21 J				
1. Kind 153,79 J 138,41 J 2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J    Kiga 11 Std.  1. Kind 140,97 J 126,87 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J    Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		J. KIIIU	10,913	17,02 3
2. Kind 92,27 J 83,04 J 3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std. 1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		Kiga 12 Std.		
3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std.  1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		1. Kind	153,79 J	138,41 J
3. Kind 30,76 J 27,68 J  Kiga 11 Std.  1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		2. Kind	92.27 J	
1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J				
1. Kind 140,97 J 126,87 J 2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		Kina 11 Std		
2. Kind 84,58 J 76,12 J 3. Kind 28,19 J 25,37 J  Kiga 10 Std. 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J			140 07 1	126 97 T
3. Kind 28,19 J 25,37 J <b>Kiga 10 Std.</b> 1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J				
Kiga 10 Std.  1. Kind 128,16 J 115,34 J  2. Kind 76,90 J 69,21 J				
1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		3. Kind	<b>28,19</b> J	<b>25,37</b> J
1. Kind 128,16 J 115,34 J 2. Kind 76,90 J 69,21 J		Kiga 10 Std.		
2. Kind 76,90 J 69,21 J		_	128,16 J	115,34 J
·				
5. MIId 25,05 5 25,07 5				
		J. KIIIG	23,03 3	23,073

	1. Kind	<b>115,34</b> J	103,81 J
	2. Kind	<b>69,20</b> J	<b>62,28</b> J
	3. Kind	<b>23,07</b> J	<b>20,76</b> J
	Kiga 7,5 Std.		
	1. Kind	<b>96,12</b> J	<b>86,51</b> J
	2. Kind	57,67 J	<b>51,90</b> J
	3. Kind	19,22 J	17,30 J
	5. KIIIU	19,22 J	17,50 J
	Kiga 6 Std.		
	1. Kind	<b>76,89</b> J	<b>69,20</b> J
	2. Kind	<b>46,13</b> J	<b>41,52</b> J
	3. Kind	<b>15,38</b> J	13,84 J
	Kiga 4,5 Std.		
	1. Kind	<b>57,67</b> J	<b>51,90</b> J
	2. Kind	<b>34,60</b> J	<b>31,14</b> J
	3. Kind	<b>11,53</b> J	<b>10,38</b> J
<b>226,75</b> J	Hort 6 Std.		
220,738	1. Kind	<b>68,03</b> J	<b>61,23</b> J
	2. Kind	40,82 J	<b>36,74</b> J
	3. Kind	13,61 J	12,25 J
	J. Killa	15,013	12,23
	Hort 5 Std.		
	1. Kind	<b>56,69</b> J	<b>51,02</b> J
	2. Kind	<b>34,01</b> J	<b>30,61</b> J
	3. Kind	11,34 J	10,21 J

Kiga 9 Std.

Hohenstein-Ernstthal, den 21.04.2016



#### Die Bundesagentur für Arbeit – Agentur für Arbeit Zwickau informiert

#### Filme liefern Vorstellungen zum Beruf

#### Schau Dich schlau – Berufe TV stellt die Berufe in Videos vor.

Was macht eigentlich ein Betonfertigteilbauer? Und welche Arbeiten führt ein Fachpraktiker für Anlagenmechaniker SHK aus? Oder ein Metallbildner – welche Aufgaben hat der?

Bei über 300 Ausbildungsberufen den passenden für sich zu finden, stellt Jugendliche oftmals vor große Herausforderungen, wissen sie doch oftmals gar nicht so genau, was sich hinter den Berufsbezeichnungen für ein Arbeitsalltag verbirgt. Sehr hilfreich kann dabei eine visuelle Darstellung sein. Im BerufeTV der Bundesagentur für Arbeit unter www.arbeitsagentur.de können sich Interessierte in über 300 Videos ein Bild von den Berufen machen.

"Mit diesen Videos bekommen die Jugendlichen eine (filmische) Vorstellung von den jeweiligen Berufen und können sich erste Vorstellungen machen", erzählt Zwickaus Arbeitsagentur-Sprecherin Mirjam Sobe.

In den Filmen stehen Praktikanten und Azubis vor der Kamera und berichten hautnah über ihre Berufe, wie sie zu ihnen gekommen sind, was zu ihren täglichen Aufgaben zählt und natürlich auch, was ihnen an ihrem Beruf besonders viel Spaß macht.

"Wer nach dem Filmegucken Fragen hat und sich beraten lassen möchte, ist bei den Berufsberatern der Zwickauer Arbeitsagentur garantiert richtig", lädt Sobe noch suchende Jugendliche zu einem Gespräch in die Pölbitzer Straße 9a ein.

Terminvereinbarungen sind unter der 0375 314 1848 möglich.

www.planet-beruf.de, www.arbeitsagentur.de

### Bekanntmachung

nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Stadt Hohenstein-Ernstthal für das Jahr 2015

#### 1 Kindertageseinrichtungen

### 1.1 Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h	Kindergarten 9 h	Hort 6 h
erforderliche Personalkosten	651,01 N	<b>304,47</b> N	176,16 N
erforderliche Sachkosten	171,02 N	79,98 N	<b>50,59</b> N
erforderliche Betriebskosten	822,03 N	384,45 N	<b>226,75</b> N

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal und Sachkosten. (z.B. 6 Stunden Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten 9 Stunden.)

### 1.2 Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h	Kindergarten 9 h	Hort 6 h
Landeszuschuss	163,33 N	163,33 N	108,89 N
Elternbeitrag (ungekürzt)	182,43 N	<b>109,83</b> N	64,25 N
Gemeinde	476,27 N	111,29 N	53,61 N
(inkl. Eigenanteil freier Träger)			

#### 1.3 Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

#### 1.3.1 Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen
Abschreibungen	1.268,68 N
Zinsen	199,61 N
Miete	0,00 N
Gesamt	1.468,29 N

#### 1.3.2 Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h	Kindergarten 9 h	Hort 6 h
Gesamt	4,62 N	2,16 N	0,00 N

#### 2. Kindertagespflege nach § 3 Abs. 3 SächsKitaG

### 2.1. laufende Geldleistungen für die Kindertagespflege je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

Kindertagespflege 9 h

Erstattung der angemessenen Kosten für den Sach- aufwand und eines angemessenen Beitrages zur Anerkennung der Förderleistung der Tagespflegeperson (§ 23 Abs. 2 Nr. 1 und 2 SGB VIII)	<b>475,00</b> N
durchschnittlicher Erstattungsbetrag für Beiträge zur Unfallversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII)	2,14 N
durchschnittlicher Erstattungsbetrag für Beiträge zur Alterssicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII)	19,57 N
durchschnittlicher Erstattungsbetrag für Aufwendungen zur Kranken- und Pflegeversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 4 SGB VIII)	34,41 N
= laufende Geldleistung	531,12 N

### 2.2. Deckung der laufenden Geldleistung je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

Kindertagespflege 9 h

163,33 N
168,28 N
199,51 N

Hohenstein-Ernstthal, den 21.04.2016



#### Informationen der Westsächsischen Abwasserund Entsorgungsgesellschaft mbH zu den Kundenöffnungs- und Sprechzeiten

Wir möchten Sie informieren, dass sich in unserer Verwaltung ab dem 01.06.2016 die Kundenöffnungs- sowie die Telefonsprechzeiten wie folgt ändern:

Dienstag 09:00 – 12:00 Uhr 13:00 – 18:00 Uhr Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr 13:00 – 15:30 Uhr

Freitag 09:00 – 12:00 Uhr

sowie nach Vereinbarung

Remse, OT Weidensdorf, 03.05.2016

gez. J. Burkersrode Geschäftsführung WAD GmbH

#### Kontakt:

WAD GmbH, An der Muldenaue 10, 08373 Remse OT Weidensdorf Tel.: 03763 78970, wad@wad-gmbh.de, www.wad-gmbh.de

### **Entsorgungstermine**

Die Entsorgungstouren für Hohenstein-Ernstthal finden weiterhin an folgenden Tagen statt:

	Restabfall	Gelbe Tonne	<b>Blaue Tonne</b>
Hohenstein-Ernstthal			
alle Straßen	mittwochs,	dienstags,	freitags,
	gerade KW	gerade KW	gerade KW
OT Wüstenbrand			
	montags,	dienstags,	mittwochs,
	ungerade KW	gerade KW	ungerade KW

#### Notruf und Bereitschaftsdienste

Trinkwasser

Havarietelefon 24h: 03763 405405 Internet: www.rzv-glauchau.de **Abwasser** 

Havarietelefon 24h: 0172 3578636

Sehr geehrte Leserinnen und Leser des Amtsblattes,

Sollten Sie zwei Tage nach dem Erscheinungstermin (1. Montag im Monat) das Amtsblatt noch nicht erhalten haben, melden Sie sich bitte beim Wochenendspiegel unter der Telefonnummer: 0371 33 200 151 Da es bei der Verteilung der Amtsblätter in letzter Zeit zum Teil Schwierigkeiten gegeben hat, besonders im Ortsteil Wüstenbrand, liegen die Amtsblätter zusätzlich wie folgt aus:

- Ortschaftsverwaltung
- Bäckerei Leonhardt
- Getränkehandel (neben Norma), Dr.-Charlotte-Krenzer-Straße 1 c

Weitere Auslagestellen sind auch die Stadtinformation im Rathaus, Altmarkt 41 und das Bürgerbüro, Altmarkt 30.

Weiterhin weisen wir darauf hin, dass das Amtsblatt auch auf der Homepage der Stadt Hohenstein-Ernstthal unter www.hohenstein-ernstthal. de/buerger/amtsblatt abrufbar ist.

#### **Impressum**

#### Herausgeber:

**Stadtverwaltung, Altmarkt 41, 09337 Hoh.-Er.** Tel.: 03723 4020 Fax: 03723 402109

Verantwortlich für Oberbürgermeister den amtlichen Teil: Lars Kluge Verantwortlich für d. jeweiliger nichtamtlichen Teil: Auftraggeber/Verfasser

> Hauptamt Sandra Müller Tel.: 03723 402111

**Heike Rabe** Tel.: 03723 402140

Verlag, Satz und Anzeiger Druck:

Redaktion:

Kontur Design Tel.: 03723 416070 Mugler Masterpack GmbH

Tel.: 03723 49910 VBS Logistik GmbH Tel.: 0371 33 200 151

### **Amtsblatt**

Amtsblatt erscheint jeweils am erster Montag des Monats in einer Auflage von 9.300 Stück kostenlos für alle Haushalte im Stadtgebiet.

> Das nächste Amtsblatt erscheint am 4. Juli 2016. Texte werden bis zum 14. Juni 2016 entgegengenommen.

Alle Zuarbeiten für das Amtsblatt bitte an die folgende E-Mail-Adresse senden pressestelle@hohenstein-ernstthal.de

Die Veröffentlichung der Texte erfolgt entsprechend der Platzverfügbarkeit.

#### INFOTHEK

#### Begegnungsgruppe des Blauen Kreuzes

(Suchtkrankenhilfe) für Betroffene und Angehörige Information und Kontakt: Frau Teumer, Tel.: 701230

"Bison Ranch" Stollberger Straße in 09355 Gersdorf Treffpunkt:

Mitfahrgelegenheiten bestehen.

Nähere Informationen unter angegebener Telefonnummer.

#### Ein "Lichtblick" bei Multipler Sklerose?

Information und Kontakt: Frau Peggy Mehlhorn, Tel.: 0162 7191063

Homepage: www.ms-shg-lichtblick.de

Betreuungsverein Lebenshilfe Hohenstein-Ernstthal und Umgebung e.V.

Wir bieten kostenlose Beratung und Hilfe zur Klärung von Problemen bei der Betreuungstätigkeit.

Information und Kontakt: 03723 629687

#### Frauen und Beruf e.V.

Ambulant betreutes Wohnen für chronisch psychisch kranke/seelisch behinderte Menschen und für geistig behinderte Menschen.

#### Beratungsstelle für ambulant betreutes Wohnen,

Schulstraße 17, 09337 Callenberg/OT Langenchursdorf

Dienstag 09:30 - 12:00 Uhr Sprechzeit:

Telefon: 037608 27142

Frauenzentrum

Hohenstein-Ernstthal, Friedrich-Engels-Straße 24 Sprechzeit: Donnerstag 15:00 - 16:00 Uhr

Telefon: 03723 769153

#### Beratungsstellen des "AWO Kreisverband Zwickau e.V."

im Beratungshaus, Lungwitzer Straße 39 in Hohenstein-Ernstthal Die einzelnen Beratungsstellen erreichen Sie telefonisch wie folgt:

Schwangerenberatung: 03723 711086 Erziehungsberatung: 03723 7696590 Schuldnerberatung: 03723 413205

schuldner-inso-hot@awo-zwickau.de

#### Verbraucher-Insolvenzberatung:

Beratungsgespräche erfolgen nur nach Terminabsprache unter oben genannten Kontaktdaten.

Die Beratungsangebote der Schuldner- und Insolvenzberatung sind kostenlos und richten sich an Bürgerinnen und Bürger des Landkreises Zwickau. Beraten wird unabhängig von Konfession oder Weltanschauung. Die Beratungsstellen sind staatlich anerkannt und gefördert.

#### Bürgersprechstunden im Rathaus

#### Altmarkt 41, Hohenstein-Ernstthal, Vorraum Trausaal

#### Mobile Behindertenhilfe Stadtmission Chemnitz e.V.

Sprechzeiten: Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat, 14:00 - 17:00 Uhr.

Telefon: 0371 23924444, Herr Richter

#### Sächsische Krebsgesellschaft

Sprechzeiten: Jeden 2. Donnerstag im Monat, 13:00 - 17:00 Uhr

Telefon: 0375 281405, Frau Rummer

#### Integrationsfachdienst für Menschen mit Schwerbehinderung

Sprechzeiten: Jeden letzten Donnerstag im Monat, 13:00 - 15:00 Uhr

Telefon: 0375 7703330, Frau Pfalz

#### Beratungsstelle für Hörgeschädigte Zwickau e.V.

Sprechzeiten: Jeden letzten Donnerstag im Monat, 15:00 - 17:00 Uhr

Telefon: 0375 7703351, Frau Stein

Stadthaus Altmarkt 30, Zi. S 101

#### Sozialpsychiatrischer Dienst, Gesundheitsamt Zwickau

Sprechzeiten: Jeden Donnerstag im Monat, 13:00 bis 15:00 Uhr

Telefon 0375 440222527, Herr Schulze

#### Hilfe für Frauen in Not - Hilfetelefon

Das Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen berät deutschlandweit betroffene Frauen. Es informiert und vermittelt bei Bedarf an geeignete Unterstützungseinrichtungen vor Ort. Die Gespräche sind vertraulich, anonym, mehrsprachig und barrierefrei. Die Hotline ist kostenlos und rund um die Uhr zu erreichen. Gewaltbetroffene Frauen, aber auch unterstützende Freundinnen sowie Angehörige können sich an das Hilfetelefon wenden.

Die Telefonnummer lautet: 0800 0116016 oder www.hilfetelefon.de.

Sucht- und Drogenberatungsstelle des Diakoniewerk Westsachsen gGmbH Friedrich-Engels-Straße 86, Tel.: 03723 412115

#### Termine für die Selbsthilfegruppen der Betroffenen

Gruppe I: 08. und 22.06.2016, 19:00 Uhr Gruppe II: 01., 15.06. und 29.06.2016, 19:00 Uhr Gruppe III: 09. und 23.06.2016, 18:00 Uhr

Angehörigengesprächskreis: 27.06.2016, 18:00 Uhr

#### Psychosoziale Kontakt- und Beratungsstelle der Stadtmission Chemnitz Lutherstift, Friedrich-Engels-Straße 86

Beratung für Menschen mit seelischen Problemen und Krankheiten sowie deren Angehörigen:

Telefonisch erreichbar immer montags von 09:00 - 16:00 Uhr und donnerstags von 13:00 – 19:00 Uhr unter der Rufnummer 03723 627568. Info unter www.stadtmission-chemnitz.de.

### GFA – Gesellschaft zur Förderung gemeinnütziger Hilfen für Arbeits-

lose mbH, Informationen und Kontakt: Tel.: 03723 665895

Möbel- und Sozialbörse, Breite Straße 1, Tel.: 03723 711599

Öffnungszeiten: Mo./Mi./Do. 08:00 - 16:00 Uhr, Di. 08:00 - 18:00 Uhr, Fr. 08:00 - 12:00 Uhr

#### Löffelstube. Neumarkt 9

Mo.-Fr. 08:30 - 15:00 Uhr, Sa./So./Feiertag 09:30 - 13:00 Uhr (ab 13:00 Uhr Küchenschluss)

Hohenstein-Er. Tafel, Neumarkt 9, jeden Donnerstag 15:30 – 17:00 Uhr. In Notsituationen können täglich Notpakete bereitgestellt werden

Gemeinwohlzentrum und Haarwerkstatt auf Anfrage unter oben genannter Telefonnummer

#### Die Deutsche Rentenversicherung informiert

Die kostenlose Aufnahme von Rentenanträgen aller Rentenarten (Witwerund Witwenrenten, Erwerbsunfähigkeitsrenten und Altersrenten) der Deutschen Rentenversicherung Knappschaft-Bahn-See und allen anderen Rentenkassen findet nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung im Seniorenzentrum Südstraße 13 in Hohenstein-Ernstthal statt.

Terminabsprache mit Herrn Sigmund Plewnia unter der Telefonnummer 03723 626915. Völlige Diskretion wegen des Datenschutzes ist gewährleistet.

### Offnungszeiten des Stadtgartens

Der historische Stadtgarten am Altmarkt, das Kleinod im Herzen Hohenstein-Ernstthals, ist vom 15. März bis 30. Oktober täglich von 09:30 - 21:00 Uhr geöffnet.

Zu erreichen ist der Stadtgarten über den Zugang Altmarkt 14 und über die Karlstraße.



### Seifenkisten auf dem Sachsenring

Nach über 10 Jahren wird es am **19. Juni** wieder Seifenkisten auf dem Sachsenring geben.

Dank der Unterstützung des Oberbürgermeisters Lars Kluge, des Verkehrssicherheitszentrums und des AMC Hohenstein-Ernstthal ist es einigen Seifenkisten-Fahrern gelungen, ein Rennen auf der traditionsreichen Rennstrecke zu organisieren.

Auf einer Strecke von ca. 500 m mit bis zu 13 % Gefälle rasen über 60 Seifenkisten von der Nordkurve zur Sachsenkurve. Dabei werden Geschwindigkeiten bis 70 km/h erwartet.

Ein hochkarätiges Teilnehmerfeld mit Fahrern aus Deutschland, Tschechien und Frankreich treten in 9 verschiedenen Klassen von 6 – 99 Jahren an. Neben dem traditionellen Einsitzer gibt es auch Klassen für Sidecar, Carrioli und die Boliden der Doppelsitzer. Alle diese verschiedenen Fahrzeuge repräsentieren die Vielfalt unseres motorlosen Sportes.

Die Anmeldung der Fahrer und Teams ist ab 8:00 Uhr möglich. Der Start des Rennens ist für 10:00 Uhr geplant. Nach einem Trainingslauf und mehreren Wertungsläufen werden gegen 18:00 Uhr den Siegern und Platzierten der Klassen die erkämpften Pokale überreicht.

Das Rennen auf dem Sachsenring am 19. Juni ist gleichzeitig der erste Wertungslauf zum Mittel-Deutschland-Cup.

Wir hoffen auf zahlreiche Zuschauer, die sich dieses Ereignis nicht entgehen lassen.

#### Weitere Informationen unter:

www.speeddown-sachsenring.seifenkistenrennstall.de www.mittel-deutschland-cup.de





www.speeddown-sachsenring.seifenkistenrennstall.de



### ADAC Sachsenring Classic - Korso auf dem alten Sachsenring - Race Party

Im Rahmen der ADAC Sachsenring Classic wird der alte Sachsenringkurs zu neuem Leben erweckt. In den Abendstunden des 11. Juni 2016 findet ein Teilnehmerkorso von der Grand Prix Rennstrecke über Abschnitte des ehemaligen Sachsenrings zum Altmarkt der Stadt Hohenstein-Ernstthal statt. Ausgewählte Fahrzeuge aller an der Sachsenring Classic teilnehmenden Klassen werden vertreten sein. Bereits 2014 war der Korso ein voller Erfolg. Mehrere tausend Besucher entlang des Korsos gaben eine tolle Kulisse ab. Auf dem Altmarkt in Hohenstein-Ernstthal erwartet die Besucher ein abwechslungsreiches Programm. Neben Fahrerinterviews und Autogrammen, werden die R.SA-Kultmoderatoren Böttcher & Fischer mit ihrer BöFi-Show am Samstagabend auf der ADAC-Bühne zu Gast sein und das Publikum in ausgelassene Partystimmung versetzen. Im Anschluss wird die R.SA Band die eingestimmten Feierfreudigen mit gecoverten Songs von Alphaville, Nena, Deep Purple, Queen u. a. zum Tanzen bringen.

#### Zeitplan Korso:

19:30 – 20:00 Fahrt vom Sachsenring bis zum Altmarkt in Hohenstein-Er.

20:15 - 21:00 Interviews, Autogramme etc.

21:00 - 24:00 Radio R.SA siehe oben

Weitere Informationen zur ADAC Sachsenring Classic unter: www.sachsenring-classic.de





Klasse

Präsentation Amicale - Spirit of Speed

DHM Klassen J, K

Tourenwagenrevival

Historische GT Fahrzeuge (FHR HTGT)

### ADAC Sachsenring Classic vom 10. – 12.06.2016

#### Volles Programm auf dem Sachsenring

Beginn Ende

10:29

10:51

11:21

12:01

10:09

10:36

11:31

Dauer Was

Gleichm

Gleichm

Zeittraining

0:20

0:15

0:20

0.30

der ADAC Sachsenring Classic vom 10. – 12. Juni 2016 freuen. Über 650 Starter gehen in zahlreichen Automobil- und Motorradklassen an den Start. Es werden sowohl Rennen, Gleichmäßigkeitsfahrten als auch Präsentationen ausgetragen. Highlights werden die Rennen der World GP Bike Legends sein, bei welchen u. a. Grand Prix Fahrer der 80er und 90er Jahre an den Start gehen. Moderate Eintrittspreise, offenes Fahrerlager, kostenlose Tribünensitzplätze (Tribüne T6), Autogrammstunden, Interviewrunden, Einblicke in die Boxen garantieren Motorsport zum Anfassen. Das Tagesticket kostet lediglich 20 Euro; 30 Euro das Wochenendticket. Jugendliche haben bis 16 Jahre freien Eintritt. Der Eintritt am Freitag ist frei.

Auf ein tolles Starterfeld und einen vollen Zeitplan können sich die Besucher

#### Zeitplan

Beginn	Ende	Dauer	Was	Klasse		
Freitag,	Freitag, 10. Juni					
8:30	8:50	0:20	Präsentation	Ostklassik		
8:57	9:12	0:15	freies Tr.	DHM Klassen E, H, L		
9:19	9:34	0:15	freies Tr.	Klassik Trophy 2 Takt		
9:41	9:56	0:15	Präsentation	MZ-RE		
10:06	10:21	0:15	freies Tr.	Tourenwagen Ost		
10:31	10:51	0:20	Präsentation	Formelrennwagen Ost		
11:01	11:31	0:30	freies Tr.	Tourenwagenrevival		
12:00	12:20	0:20	freies Tr.	DHM Klassen N, P		
12:27	12:42	0:15	freies Tr.	Klassik Trophy 2 Takt Open		
12:49	13:09	0:20	Präsentation	Amicale - Spirit of Speed		
13:16	13:31	0:15	freies Tr.	Klassik Trophy 4 Takt		
13:38	13:53	0:15	freies Tr.	DHM Klassen J, K		
14:00	14:20	0:20	Präsentation	50/80 ccm Sonderlauf		
14:27	14:47	0:20	Zeittraining	Klassik Trophy 2 Takt		
14:54	15:14	0:20	Zeittraining	Klassik Trophy 2 Takt Open		
15:21	15:36	0:15	Präsentation	GP Bikes 350-750ccm		
15:43	15:58	0:15	Zeittraining	DHM Klassen E, H, L		
16:05	16:25	0:20	Zeittraining	DHM Klassen N, P		
16:32	16:52	0:20	Zeittraining	Klassik Trophy 4 Takt		
17:02	17:17	0:15	freies Tr.	Tourenwagen Ost		
17:24	17:39	0:15	Zeittraining	DHM Klassen J, K		
17:49	18:09	0:20	freies Tr.	Historische GT Fahrzeuge (FHR HTGT)		
Samsta	a 11 lu	mi				
8:00	9, 11. Ju 8:20	0:20	Gleichm	DUM Klasson N. B.		
8:27	8:42	0:20	Präsentation	DHM Klassen N, P MZ-RE		
8:27 8:49	9:09	0:15	Prasentation Präsentation			
6:49 9:15	9:09	0:20				
			Qualif.	World GP Bike Legends		
9:42	10:02	0:20	Präsentation	50/80 ccm Sonderlauf		

12:11	12:31	0:20	Zeittraining	A Gentle Drivers Trophy
12:38	12:58	0:20	Präsentation	hist. BMW Rennmotoräder & Gespanne
13:05	13:20	0:15	Präsentation	Audi Präsentation
13:20	14:00	0:40	Starting Grid	World GP Bike Legends
14:00	14:20	0:20	1. Rennen	World GP Bike Legends
14:30	14:45	0:15	1. Rennen	Klassik Trophy 2 Takt
14:55	15:15	0:20	1. Rennen	Klassik Trophy 2 Takt Open
15:22	15:42	0:20	Gleichm	DHM Klassen E, H, L
15:49	16:04	0:15	Präsentation	GP Bikes 350-750ccm
16:14	16:29	0:15	1. Rennen	Klassik Trophy 4 Takt
16:39	16:59	0:20	freies Tr.	A Gentle Drivers Trophy
17:09	17:29	0:20	Präsentation	Formelrennwagen Ost
17:39	17:59	0:20	Gleichm	Tourenwagen Ost
18:14	19:14	1:00	Rennen	Historische GT Fahrzeuge (FHR HTGT)
Sonntag	g, 12. Ji	uni		
8:00	8:15	0:15	Präsentation	MZ-RE
8:22	8:42	0:20	Präsentation	hist. BMW Rennmotoräder u. Gespanne
8:52	9:12	0:20	2. Rennen	Klassik Trophy 4 Takt
9:19	9:34	0:15	Präsentation	GP Bikes 350-750ccm
9:49	10:19	0:30	1. Rennen	A Gentle Drivers Trophy
10:29	10:59	0:30	Gleichm	Tourenwagenrevival
11:06	11:21	0:15	Präsentation	Amicale - Spirit of Speed
11:28	11:48	0:20	Präsentation	50/80 ccm Sonderlauf
11:55	12:15	0:20	Gleichm	DHM Klassen N, P
12:22	12:42	0:20	Präsentation	hist. BMW Rennmotoräder u. Gespanne
12:49	13:04	0:15	Präsentation	MZ-RE
13:04	13:20	0:16	Präsentation	Audi Präsentation
13:20	14:00	0:40	Starting Grid	World GP Bike Legends
14:00	14:20	0:20	2. Rennen	World GP Bike Legends
14:35	15:05	0:30	2. Rennen	A Gentle Drivers Trophy
15:15	15:35	0:20	2. Rennen	Klassik Trophy 2 Takt Open
15:42	16:02	0:20	Gleichm	DHM Klassen J, K
16:09	16:29	0:20	Präsentation	Ostklassik
16:39	16:59	0:20	2. Rennen	Klassik Trophy 2 Takt
17:06	17:26	0:20	Gleichm	DHM Klassen E, H, L

**DHM** - Deutsche Historische Motorradmeisterschaft

Gleichm

Tourenwagen Ost

Präsentation Formelrennwagen Ost

17:36

18:06

17:56

0:20

0:20





ab 15.00 Uhr

#### Kindernachmittag

mit vielen Überraschungen, Hüpfburg, Feuerwehrrundfahrten

16.00 - 16.30 Uhr

Große Schauübung der Jugendfeuerwehr Wüstenbrand

17.30 Uhr

Tanzgirls der Grundschule Wüstenbrand

20.00 - 1.00 Uhr

Tanz durch den Abend mit



21.30 Uhr

**Dancing Wonders** 







Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt.
Wir freuen uns auf unsere Gäste.
Ihre Feuerwehr Wüstenbrand

#### 1. Wüstenbrander Vereins- und Talenteschau

Für die Durchführung der 1. Wüstenbrander Vereins- und Talenteschau bitten wir um Ihre Mithilfe. Es werden Vereine und Menschen mit besonderen Talenten oder Hobbys aus Wüstenbrand, welche sich gern anderen vorstellen wollen und von ihren Hobbys berichten möchten, gebeten, sich bis zum 15.07.2016 in der Ortschaftsverwaltung in Wüstenbrand zu melden. Die Veranstaltung soll im Herbst in der Turnhalle in Wüstenbrand stattfinden. Es wird jedem Teilnehmer die Möglichkeit gegeben, sich mit einem Stand und bei Bedarf auch auf der Bühne zu präsentieren.

Zur Anmeldung oder für Rückfragen erreichen Sie uns während der Öffnungszeiten der Ortschaftsverwaltung Dienstag von 9:00 – 12:00 Uhr und Donnerstag 9:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 18:00 Uhr sowie telefonisch unter der Nummer 03723 711318 oder per E-Mail unter ortschaftsverwaltung@hohenstein-ernstthal.de.

Sehr geehrte Leserinnen und Leser des Amtsblattes.

sollten Sie zwei Tage nach dem Erscheinungstermin (1. Montag im Monat) das Amtsblatt noch nicht erhalten haben, melden Sie sich bitte beim Wochenendspiegel unter der Telefonnummer: 0371 33 200 151.

Da es bei der Verteilung der Amtsblätter in letzter Zeit leider größere Schwierigkeiten gegeben hat, besonders im Ortsteil Wüstenbrand, liegen die Amtsblätter zusätzlich wie folgt aus:

- Ortschaftsverwaltung
- Bäckerei Leonhardt
- Getränkehandel (neben Norma),
   Dr.-Charlotte-Krenzer-Str. 1 c

Weitere Auslagestellen sind auch die Stadtinformation im Rathaus, Altmarkt 41 und das Bürgerbüro, Altmarkt 30.

Weiterhin weisen wir darauf hin, dass das Amtsblatt auch auf der Homepage der Stadt Hohenstein-Ernstthal unter www.hohenstein-ernstthal.de/buerger/ amtsblatt abrufbar ist

#### Kirchliche Nachrichten der evangelischen Gemeinde Wüstenbrand

Monatsspruch: Meine Stärke und mein Lied ist der HERR, ER ist für mich zum Retter geworden.

Exodus 15, 2

	lienst	

05.06.	09:30 Uhr	Gemeinsamer Sakraments-Gottesdienst und Kindergottes-
		dienst in St. Christophori
12.06.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst und Kindergottesdienst
19.06.	10:30 Uhr	Sakraments-Gottesdienst mit eingeschlossener Taufe,
		ausgestaltet von der Kurrende, z.gl.Zt. Kindergottesdienst
		und Minitreff

24 06 Johannistag

19:30 Uhr Andacht auf dem Friedhofs-Parkplatz, anschließend Feuer und Imbiss

26.06. 09:30 Uhr Gemeinsamer Sakraments-Gottesdienst der drei Stadtgemeinden in St. Trinitatis

03.07. 10:30 Uhr Predigt-Gottesdienst, kein Kindergottesdienst

#### Gemeindeveranstaltungen

Kurrende	donnerstags	17:00 Uhr
Christenlehre	mittwochs in der Grundschule	15:45 Uhr
Konfirmandenstunde	mittwochs	16:30 Uhr
Bibelstunde:	7. + 21. Juni	19:30 Uhr
Seniorennachmittag	23. Juni	14:30 Uhr
Andacht Seniorenheim, Jahnweg	8. + 22. Juni	15:00 Uhr
Andacht Wohngruppe, Bahnhofstr.	15. Juni	15:00 Uhr
Mutti-Frühstück:	mittwochs	09:00 Uhr

#### Herzlichen Glückwunsch all unseren Jubilaren! (Genannt werden alle 70-, 75-, 80-, 85-, 90-, 95- und über 100-Jährigen)

04.06.	Frau Heidi Steuer	70
16.06.	Frau Rita Kalkofen	70
20.06.	Frau Käte Dost	90
20.06.	Herr Werner Höfer	80
29.06.	Frau Elfriede Gehlert	90

Die Geburtstagsfeier für die geladenen Jubilare findet am 20.07.2016, 14:30 Uhr im "Schützenhaus" (MehrGenerationenHaus), Logenstraße 2, statt.

Aufgrund des am 01.11.2015 in Kraft getretenen Bundesmeldegesetzes (BMG) dürfen nur noch Altersjubilare ab dem 70. Lebensjahr, jedem 5. weiteren Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende, veröffentlicht werden. Wir bitten um Verständnis!

### Sitzungstermin Ortschaftsratssitzung

Die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates findet am Montag, den 20.06.2016, 19:00 Uhr im Ratssaal des Rathauses Wüstenbrand statt. Die Tagesordnung wird rechtzeitig in ortsüblicher Form bekannt gegeben.

#### Kurzbericht

über die 17. öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates am 18. April 2016

Zur Sitzung waren 8 Ortschaftsräte anwesend. Herr Röder leitete die Sitzung.

#### Beratung über Wüstenbrander Vereins- und Talenteschau

Es soll eine Wüstenbrander Vereins- und Talenteschau durchgeführt werden. Die Schau soll Vereinen und Talenten die Möglichkeit geben, sich den Bürgern vorzustellen und eventuell andere Leute für ihr Hobby zu begeistern. Die Schau soll in der Turnhalle in Wüstenbrand stattfinden.

Die genaue Programmgestaltung wird festgelegt, wenn die Teilnehmer bekannt sind. (Siehe auch Information auf Seite 17)

#### Informationen des Oberbürgermeisters und des Ortsvorstehers

Die Anfrage aus der vorhergehenden Ortschaftsratssitzung über die Einführung einer Tonnage- und Geschwindigkeitsbegrenzung auf der Oberlungwitzer Straße wurde an das Straßenverkehrsamt der Stadt weitergeleitet.

Die Anfrage zur Ampelschaltung an der Kreuzung Bürgerhof wurde an das Straßenverkehrsamt des Landkreises Zwickau weitergeleitet. Eine Rückmeldung steht noch aus.

Die Fahrbahnschwelle auf dem Jahnweg wurde durch den Bauhof im April gebaut.

#### Anfragen der Ortschaftsräte und der Bürger

Frau Kuhn informiert darüber, dass der Parkplatztausch an der Grundschule von den Eltern gut angenommen wird und den Kindern mehr Sicherheit bietet.

Herr Lötzsch fragt an, ob die Möglichkeit besteht, die Ampelschaltung der Kreuzung Straße der Einheit/Limbacher Straße und Brückenstraße in Wüstenbrand anzupassen oder ein zusätzliches Warnsignal anzubringen. Autofahrer, die von der Brückenstraße kommen und Fußgänger, welche die Straße der Einheit aus Richtung Brückenstraße in Richtung Bürgerhof queren wollen, haben zeitgleich Grün. Das Problem besteht darin, dass die Autofahrer auf der Brückenstraße aufgrund eines Hauses die Kreuzung in diese Richtung nicht einsehen können und bei zeitgleicher Grünschaltung die Fußgänger nicht rechtzeitig sehen können.

Die Anfrage wird an das Straßenverkehrsamt des Landkreises Zwickau über-

Der Ortschaftsrat begrüßt den Vorschlag, dass auch in diesem Jahr eine Halloweenparty auf dem Heidelberg veranstaltet werden soll.

Frau Kuhn: Der Weg am Anton-Günther-Weg und Wind sollte nachgebessert werden, da der Weg bei Regen schlammig wird und dieser Schlamm in die Anwohnergrundstücke läuft.

Der Sachverhalt wird weitergeleitet.

Ein Bürger dankt für die schnelle Errichtung einer weiteren Straßenbeleuchtung an der Oberlungwitzer Straße.

> Röder Ortsvorsteher



### estattungshaus **S**chüppel Inh. Enrico Schüppel

Friedrich-Engels-Straße 3 09337 Hohenstein-Ernstthal www.schueppel.de

Tag & Nacht dienstbereit unter 03723 627 698

Partner der "ANTEA Bestattungen Chemnitz GmbH"

#### Die Diesterweg-Grundschule Wüstenbrand berichtet



#### Viele fleißige Hände schaffen ein tolles **Ergebnis**

Am Vormittag des 23. April 2016 baten die Lehrerinnen unserer Grundschule in Wüstenbrand um Teilnahme am Arbeitseinsatz im und um das Schulgelände. Viele einsatzbereite Eltern sagten ihre Unterstützung zu und halfen fleißig mit. So freuen sich die Hortkinder über neue Farbe an ihrem Spielhaus. Im Schulgarten können die kleinen Gärtner sofort in vorbereitete Beete pflanzen und säen. Auch bekam der Geräteschuppen eine

zweite "Haut" auf dem Dach. Jetzt regnet es nicht mehr herein. Gäste finden nun ein blitzblankes Außengelände vor. Mit einem gemeinsam von der Landfleischerei Körner und dem Förderverein der Grundschule gesponsertem Picknick ging der Einsatz zu Ende.

Ein herzliches Dankeschön an alle Beteiligten, besonders der Stadtverwaltung Hohenstein-Ernstthal, dem Förderverein und der Landfleischerei Körner für die finanzielle Unterstützung!

> Heike Strobel Diesterweg-Grundschule



### Befähigungskurs für Ehrenamtliche Hospizhelfer/innen beginnt im August 2016



Der Freie Hospizverein Erzgebirgsvorland e.V. bildet ab 28. August 2016 wieder ehrenamtliche Hospizhelfer nach Menschen, die eine

sorgende Haltung gegenüber schwerstkranken und sterbenden Menschen sowie deren Angehörigen einnehmen wollen und bereit sind, Zeit zu verschenken

Wir bieten Ihnen während der Ausbildungszeit, die ca. 100 Unterrichtseinheiten umfasst, Raum für den Erwerb von fundierten Kenntnissen in der Begleitung schwerstkranker und sterbender Menschen. Sie profitieren von dem Austausch in einer Gruppe und von dem Fachwissen in der Palliativversorgung erfahrener Referenten.

Die Ausbildung wird von der Krankenkasse unterstützt. Die Teilnahmegebühr am Ehrenamtskurs beträgt daher 100 Euro und deckt entstehende Material- und Verpflegungskosten ab. Sie dürfen während des Kurses auf die fachliche Begleitung durch feste Ansprechpartner vertrauen.

Möchten Sie mehr über den Ehrenamtskurs und die späteren Einsatzmöglichkeiten als ehrenamtlicher Hospizhelfer erfahren, dann melden Sie sich bitte bei Simone Schulz:

Tel. 03763 429293, Mobil: 0160 97527644 Weitere Informationen: www.hospizverein-erzgebirgsvorland.de



ZUM TAG DER OFFENEN TÜR DER FREIWILLIGEN FEUERWEHR GRÜNA

02.07 + 03.07. 2016 FEUERWEHR GRÜNA Wehrgasse 1a, 09224 Grüna

Geöffnet: Samstag 2.7. 11 - 24.00 Uhr Sonntag 3.7. 9 - 16.00 Uhr

> Tombola mit lebenden Tieren Schauprogramm der Jugendfeuerwehr Technikschau der Freiwilligen Feuerwehr Grüna

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

# SAXONIADE e.V. präsentiert: 9. Internationales BigBand-Festival Swingin' SAXONIA



Bereits zum 9. Mal treffen sich Big Bands und Combos zum Internationalen BigBand-Festival "Swingin' SAXONIA" am 25. und 26. Juni 2016 im Schützenhaus in Hohenstein-Ernstthal.

Die Festivalidee besteht darin, sowohl jungen Musikern bzw. Bands, als auch der Vielzahl von Musikern, die bereits zu den reiferen Jahrgängen zählen, ein Podium zu bieten sowie Bühne und Prüfstein für ihre Leistung zu sein. Für solche "namenlosen" Formationen ist es in Deutschland leider oft nicht leicht, Auftrittsmöglichkeiten zu erlangen oder gar ihren Leistungsstand mit anderen Bands zu vergleichen. Dabei ist der Status "Amateur" überhaupt nicht gleichzusetzen mit "unprofessionell", denn was von diesen Bands teilweise geboten wird, kann sich auf jeder Bühne sehen bzw. hören lassen.

Zum anderen ist es aber die Tatsache, dass es bei dem vom SAXONIADE e.V. Hohenstein-Ernstthal veranstaltetem Festival nicht allein um den Spaß und die Freude beim Musizieren vor Publikum geht. Das Besondere besteht darin, dass sich die Bands durch Wertungsspiele am 25. und 26. Juni 2016, von 10:00 – 14:00 Uhr, vor einer kompetenten Jury untereinander in einem Leistungsvergleich befinden. Damit werden am Ende aber nicht nur die drei besten Combos und Big Bands ermittelt, sondern es werden vor allem von den Juroren begehrte wertvolle Ratschläge für die weitere musikalische Arbeit gegeben.

In diesem Jahr sind mit 10 teilnehmenden Big Bands und Combos erneut wieder über 170 Instrumentalisten live zu erleben. Alle teilnehmenden Bands spielen zum "BigBand-Spektakel" am 25. Juni im Schützenhaus Hohenstein-Ernstthal non stopp von 19:00 Uhr bis Mitternacht zum Tanz das Beste, was traditioneller Swing, Jazz und Popmusik bisher hervorbrachten.

Die Bestplatzierten des Festivals präsentieren sich noch einmal am 26. Juni 2016, 17:00 Uhr im Konzert der Preisträger.

Durch die großzügigen finanziellen Unterstützungen durch den Kulturraum Vogtland-Zwickau, die Stadt Hohenstein-Ernstthal, die Sparkasse Chemnitz, den Landkreis Zwickau, enviaM und Elli Spirelli – MF Speisenservice GmbH ist es auch dieses Jahr wieder möglich, dieses Highlight zu veranstalten.

Karten zu den Veranstaltungen gibt es im Vorverkauf zu ermäßigten Preisen, auch als Kombiticket beim SAXONIADE e.V., Schulstr. 7, 09337 Hohenstein-Ernstthal oder in der Stadtinformation.

#### Evangelische Grundschule Bräunsdorf/Limbach-Oberfrohna



Die Evangelische Grundschule Bräunsdorf/Limbach-Oberfrohna sucht für das neue Schuljahr

#### eine/n Grundschullehrer/in.

Eine ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Homepage unter:

http://www.ev-schule-braeunsdorf.de/pages/stellenangebote/stellenangebote-ja.php

#### Samstag, 25.06.2016

10:00 Uhr
10:40 Uhr
11:20 Uhr
13:00 Uhr
13:40 Uhr
14:20 Uhr
15:40 Uhr
16:40 Uhr
17:40 Uhr
18:40 Uhr
18:4

#### 19:00 Uhr BigBand-Spektakel

18:45 Uhr "Laid Black" (Hockenheim, Deutschland) "Unibigband Leipzig" (Leipzig, Deutschland) 19:30 Uhr 20:00 Uhr "Jelgava Bigband Combo" (Jelgava, Lettland) "Reiners Big Band" (Grevinge, Dänemark) 20:30 Uhr "Bigband Plauen" (Plauen, Deutschland) 21:00 Uhr "North Big Band" (Litvinov, Tschechische Republik) 21:30 Uhr 22:00 Uhr "Swingin' Crash" (Leiderdorp, Niederlande) 22:30 Uhr "Junior Big Band ZÙS Litvinov" (Litvinov, Tschechische Republik) 23:00 Uhr "Prague JJ Conservatory Jazz Orchestra"

(Prag, Tschechische Republik)
23:30 Uhr "Glass Band" (Litvinov, Tschechische Republik)

### Sonntag, 26.06.2016

10:00 Uhr "Laid Black" (Hockenheim, Deutschland)
10:40 Uhr "Reiners Big Band" (Grevinge, Dänemark)
11:20 Uhr "Unibigband Leipzig" (Leipzig, Deutschland)
13:00 Uhr "North Big Band" (Litvinov, Tschechische Republik)

#### 17:00 Uhr Preisträgerkonzert

Highlights der besten Bands des Festivals

Änderungen vorbehalten!

#### Im Museum aufgespürt (3)







Tagtäglich erfährt die Bibliothek des Karl-May-Hauses (rund 8.300 Bücher von, über und zu Karl May) Zuwachs. Dabei handelt es sich nicht nur um historische und wertvolle May-Ausgaben, sondern auch um zahlreiche Neuerscheinungen. Frisch aus der Druckerei in Tokio sendete uns Katsuya Tokano im

Mai des Jahres den Band 9 (erste Hälfte von "Durch das Land der Skipetaren") von Mays Orientzyklus in Japanisch. Von den teils exotischen Fremdsprachenübersetzungen kann der Besucher des Museums Hörproben aus "Winnetou" in 10 ausgewählten Sprachen anhören.

An dieser Stelle bringt das Karl-May-Haus regelmäßig ein Zeitdokument oder Exponat zu Leben, Werk und Wirken des Hohenstein-Ernstthaler Fabulierers Karl May.

### Informations-, Beratungs-, Freizeit- und Serviceangebote der Vereine

#### HALT e.V. – Beratungszentrum für Soziales, Oststraße 23 a

Telefon: 03723 47518 Fax: 03723 414307

#### Allgemeine Öffnungszeiten:

Montag bis Mittwoch 07:00 – 15:00 Uhr Öffnungszeiten der Nähstube: Montag bis Mittwoch 07:00 – 15:00 Uhr Öffnungszeiten Bücherei/Lesestube: Montag bis Mittwoch 09:00 – 14:00 Uhr

#### • Mit Voranmeldung:

Montags und mittwochs professionelle Beratung u. a. zu Hartz IV und Arbeitslosigkeit, jeden 4. Mittwoch im Monat Beratung des Mieterbundes.

• Auf Anfrage: Rentenberatung und Computerkurse

#### Veranstaltungen

ab 03.05. Fotoausstellung des Fotoclubs "Objektiv" des Halt e.V. "Der Urlaub steht vor der Tür", Hans-Zesewitz-Bibliothek
28.06. 13:30 Uhr "Wohlfühlnachmittag" – Inspiration für Leib und Seele (mit Voranmeldung!)

#### Frauenzentrum Hohenstein-Ernstthal, Friedrich-Engels-Straße 24

dfb Westsachsen e.V., Frauen und Beruf e.V., Tel. 03723 769153 oder 796736 frauenzentrum\_hohenstein@web.de, frauenundberuf@web.de

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 09:00 Uhr – 16:30 Uhr

- Jeden 1., 3. und 5. Donnerstag im Monat Beratung des Mieterbundes.
   Voranmeldung erforderlich!
- Beratungen in sozialen Angelegenheiten mit Anmeldung unter 03721 273919
- Informationen zum Alltagsbegleiter können jederzeit im Frauenzentrum eingeholt werden.

#### MehrGenerationenHaus

"Schützenhaus", Logenstraße 2 Unser Haus ist euer Haus, offen für alle Generationen. In diesem Sinne versuchen wir, für alle Altersgruppen interessante und informative



Mehr Generationen Haus

Begegnungen in unserem Haus zu gestalten. Tel. 03723 678053 Fax 678051 mgh@iws-westsachsen.de

Suchen Sie Rat oder Hilfe, so kommen Sie bei uns vorbei – Sicher können wir helfen

#### "Offener Treff"

Montag bis Freitag 08:30 – 15:30 Uhr mit Lesestube und einem kleinen Angebot an Speisen und Getränken.

Von Montag bis Freitag bieten wir preiswertes Mittagessen an. Gegessen werden kann im oder außer Haus – Lieferung ist möglich. Voranmeldung erforderlich. Wir faxen Ihnen gern unseren Speiseplan zu. Nach Absprache richten wir Kindergeburtstags- und Familienfeiern aus und unterstützen Veranstaltungen für Schulklassen, Hortgruppen und Kindergartengruppen.

Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat lädt das MGH zum gemütlichen Plausch bei Kaffee und Gebäck. Melden Sie sich doch einfach unter o.g. Telefonnummer an

#### Veranstaltungen

04.06. 14:00 Uhr 26. Kinderfest der Stadt Hohenstein-Ernstthal

unter dem Motto "Kunterbunt & Kreativ"

22.06. 14:00 Uhr Sommerfest des VdK

#### Generationen-Universale

16.06.2016, 16:00 Uhr – Thema: "Sehen Stiere wirklich rot?", Dozent: Prof. Dr. Klaus Schildberger (Universität Leipzig) Jeder Wissenshungrige von 7 – 99 Jahren ist recht herzlich eingeladen und erhält einen speziellen Sammelbutton (Eintritt Kinderstudenten 1,00 Euro, Erwachsene 3,00 Euro)

### Tanztee im MGH – Alle Junggebliebenen können im Schützenhaus das Tanzbein schwingen!

Die Veranstaltung findet jeden 2. Dienstag im Monat statt, das nächste Treffen ist am 14.06.2016, 14:30 bis ca. 18:00 Uhr.

#### Keramikzirkel

Ob Anfänger oder Profi, jeder ist herzlich eingeladen mit uns zu töpfern! Termin im Juni: 06.06. und 20.06.2016, 16:00 Uhr

#### Termine zu Beratungen durch den Sozialverband des VdK Sachsen

Informationen und Hilfe erhalten Sie bei Fragen oder Problemen in allen sozialen Bereichen (Rente, Pflege, Probleme mit der Krankenkasse), Terminvereinbarungen unter Tel. 0375 452695.

Die Beratungen finden jeden ersten und dritten Montag im Monat statt.

Jeden Mittwoch, 10:00 Uhr, Deutsch für Kinder (Vorschule)

#### Angebote der oben genannten Vereine

Kopierservice, Gedächtnistraining, Handyberatung für Senioren, Computerkurse für Anfänger und Fortgeschrittene, Änderungsschneiderei, Näharbeiten für sozial Schwache, Hilfe bei der Bewältigung von Alltagsproblemen, stundenweise Kinderbetreuung, Näh-, Strick und Klöppelkurse, Keramik-, Foto- und Malzirkel, Seidenmalerei, Gesprächsrunden zu aktuellen Themen

Nähere Informationen über weitere Service-, Freizeit- und Beratungsangebote bekommen Sie unter den jeweiligen Telefonnummern.



Freundeskreis Geologie und Bergbau e.V. Dresdner Straße 109, 09337 Hohenstein-Ernstthal

Das Huthaus und die Kaue der Lampertusschachtanlage in Hohenstein-Ernstthal sind jeden letzten Samstag im Monat in der Zeit von 09:00 – 12:00 Uhr für Besucher offen.

Befahrungen unter Tage sind von März bis Oktober nach Vereinbarung möglich. Voranmeldungen bitte bei Thomas Posern unter Tel. 03723 700200.

#### Stadtinformation

Geschäftsstelle des Fremdenverkehrsvereins Hohenstein-Ernstthal e.V., Altmarkt 41

 Öffnungszeiten:
 Montag und Mittwoch
 09:00 – 17:00 Uhr

 Dienstag und Donnerstag
 09:00 – 18:00 Uhr

 Freitag
 09:00 – 14:00 Uhr

 Samstag
 09:00 – 11:00 Uhr

#### In der Stadtinformation erhältlich:

- DVD "On any Sunday"
- Buch "BARRY die Geschichte der Motorrad-Legende Barry Sheene
- Aktuelle Postkarte vom Sachsenring
- Sachsenring-Caps 2015, Sachsenring-Aufnäher 2015
- Tickets ADAC Sachsenring Classic
- Tickets GoPro Motorrad Grand Prix Deutschland 2016 und entsprechende Tagestickets

Ab sofort kann das neue Buch von Stadtchronist Wolfgang Hallmann erworben werden (Preis 19,99 Euro): "Hohenstein-Ernstthal – Die Bergstadt am Sachsenring".

In der Stadtinformation erhalten Sie außerdem die zugelassenen Restabfallsäcke (70 l) vom Amt für Abfallwirtschaft des Landratsamtes, Stückpreis 2,86 Euro.

#### Wir sind mit folgenden Angeboten für Sie da:

- Verkauf der Konzertkarten für die Rathauskonzertreihe im Ratssaal
- Servicestelle des Regionalverkehrs Erzgebirge
- Annahmestelle Postdienst CityPost
- Verkauf von Briefmarken Deutsche Post AG
- Verkauf von Publikationen der Stadt Hohenstein-Ernstthal und vom Sachsenring
- Souvenirverkauf

#### **Deutsches Rotes Kreuz** Kreisverband Hohenstein-Ernstthal e.V.

Badegasse 1, Tel.: 03723 42001, Fax: 03723 42868,

DRK.Hohenstein-Er@t-online.de, Infos unter: www.drk-hohenstein-er.de

#### Öffnungszeiten unserer Kreisgeschäftsstelle:

08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr Montag, Mittwoch, Donnerstag Dienstag 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

#### NEU! Öffnungszeiten der [Kleiderkammer, Herrmannstraße 42

09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr Montag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 17:00 Uhr Dienstag

Donnerstag 09:00 - 13:00 Uhr

#### **NEU!** Spendenannahmestelle, Badegasse 1

09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr Montag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 17:00 Uhr Dienstag

Donnerstag 09:00 - 12:00 Uhr

### Wir freuen uns über Ihre Spendenbereitschaft!

Benötigt wird zurzeit:

- Spielsachen für Hof und Garten (Roller, Fahrräder, Rollschuhe, Sandspielzeug, Bälle, Puppenwagen, Federballspiele u. a.)
- Kinderwagen, Buggys, Steppdecken, Wolldecken, Kopfkissen, kleine Teppiche und Läufer, Geschirr

#### Stätte für Begegnungen

07.06.2016 14:30 - 16:30 Uhr, Gaststätte "Stadt Chemnitz" "Kräuterzauber aus der Natur", Ausgewählte Kräuter aus der Küche – Gesund leben mit dem, was uns die Pflanzen bieten. Zu Gast ist Kräuterpädagogin Frau Schmidt.

#### Juli/August Sommerpause!

#### Betreute Ausflüge und Reisen – Bitte melden Sie sich rechtzeitig an! 26 07 2016 Gartenparadies Bad Muskau und Erlichthof Rietschen

20.07.2010	darteriparadies bad Muskau drid Efficition Netschen
30.08.2016	Kulinarische Genüsse im Osterland – Pfirsichrundfahr
20.09.2016	Sächsische Weine und Lößnitzgrundbahn
25.10.2016	Sagenhaftes Görlitz
29.11.2016	Weihnachtsfahrt in die Elbklause Niederlommatzsch
20.12.2016	Dresden – Frauenkirche und Stollenfahrt

Weitere Informationen zu Betreuten Ausflügen, bzw. Reisen über o. g. Telefonnummer.

#### Kurberatung - Vorsorge für Mütter/Väter und ihre Kinder

Neue Wege zur Gesundheit - wir helfen Ihnen!

Durch unsere langjährige Erfahrung, wissen wir, was Ihnen eine Mutter/ Vater-Kind-Kur wirklich für Ihre Gesundheit bringt. Bitte sprechen Sie uns an!

#### Erste Hilfe Ausbildung

23.06.2016 08:00 - 15:00 Uhr in Hohenstein-Ernstthal 08:00 - 15:00 Uhr in Hohenstein-Ernstthal 29.07.2016 19.09.2016 08:00 - 15:00 Uhr in Hohenstein-Ernstthal 24.09.2016 08:00 - 15:00 Uhr in Hohenstein-Ernstthal

Im Herbst findet voraussichtlich ein Lehrgang "Erste Hilfe am Kind" statt. Bei Interesse bitte bei uns anmelden!

Sport ist wichtig, denn war rastet, der rostet. Unter dem Motto "Bewegung ist das Schwungrad des Lebens" führen wir im Rahmen der "Gesundheitstherapie" bereits seit 13 Jahren Wassergymnastikkurse durch. Bitte melden Sie sich rechtzeitig bei uns an! Wir haben fortlaufende Kurse! Fragen Sie in Ihrer Krankenkasse nach, ob sie die Kosten des Kurses übernehmen!

#### Blutspendetermin

24.06.2016 14:30 - 19:00 Uhr in der FFW Hohenstein-Ernstthal, Turnerstr. 8

Alle Blutspendetermine unter www.blutspende.de oder Servicetelefon 0800 1194911 (kostenlos aus dem dt. Festnetz)

#### "Filmreif!" – Das Jugendblasorchester Hohenstein-Ernstthal lud zum Kirchenkonzert



Am 16. April 2016 fiel die Klappe zu "Filmreif!": Das Jugendblasorchester Hohenstein-Ernstthal lud zum traditionellen Konzert in die Ernstthaler St.-Trinitatis-Kirche. Es begab sich auf musikalische Spurensuche zwischen Hollywood und Dublin nach Liebe und Eifersucht, Drama und Love-Story, Wasser und Whisky. Dabei ließen die Musiker unter Leitung von Sören Hofmann bei GONNA FLY NOW einen Boxer kämpfen, beim RIVER KWAI MARCH britische Soldaten ebenso marschieren wie Elefanten zum CO-LONEL HATHI'S MARCH, und bei BEAUTY AND THE BEAST verliebte sich ein haariges Ungeheuer in ein schönes Mädchen. "Filmreif!" entführte der Klangkörper die Welt der Filmmusik, bei der eine imposante Reise zu LORD TULLAMORE genauso wenig fehlte wie große Emotionen bei Jakob Wohlands Flügelhorn-Solo CONCIERTO DE ARANJUEZ aus dem Film "Brassed Off – Mit Pauken und Trompeten." Der Soundtrack zum Mantelund-Degen-Film THE MASK OF ZORRO zeigte dagegen emporstrebende Abenteuerthemen, lebhafte spanische Rhythmen und säbelrasselnde Effekte. Für die außergewöhnliche Darbietung spendeten die Zuhörer anhaltenden Applaus. Diese Bewertung durch das Publikum unterstrich einmal mehr, dass die 2015 anlässlich der Wertungsspiele gezeigten Leistungen keine Momentaufnahmen darstellten.

Die zum Teil seit August 2015 laufenden Vorbereitungen auf das Konzert wurden mit einem Probenwochenende vom 8. – 10. April abgeschlossen. In dessen Rahmen konnte der Klangkörper 27 junge Musiker und deren Begleiter aus dem polnischen Iława empfangen, die zu einem sprachlichen und musikalischen Austausch am Europäischen Gymnasium Waldenburg weilten. Sie nahmen an der freitäglichen Gesamtprobe teil und zeigten sich sehr beeindruckt. Für das Jugendblasorchester Hohenstein-Ernstthal war es eine große Freude, gewonnene Erfahrungen weiterzugeben. Außerdem erhielt das Probenwochenende dadurch einen besonderen Charakter.

Wer mehr von den jungen Musikern hören möchte, dem seien beispielsweise die Auftritte zum Bergfest auf dem Pfaffenberg oder zum Kauenfest am Lampertusschacht im August dieses Jahres empfohlen. Das Orchester freut sich bereits jetzt auf zahlreiche Zuhörer.

Nachdem wir viel zu früh Abschied nehmen mussten von meinem lieben Ehemann, Vater und Opa



### Martin Heidrich

Malermeister \* 7.4.1945 † 8.4.2016

bedanken wir uns bei allen Verwandten, Bekannten, Freunden und seinen Kegelbrüdern für die Anteilnahme, die uns durch Wort, Schrift, Blumen und Geldzuwendungen zuteil wurde. Unser Dank gilt auch dem Bestattungsdienst Werner.

In stiller Trauer

seine Ehefrau Hannelore und seine Tochter Isabell mit Ben

#### 3 Minuten Heimatkunde

#### Meine lieben jungen Freundinnen und Freunde!

So der Anfang eines Briefes, den Werner Legère vor 60 Jahren an eine 7. Klasse einer Grundschule im heutigen Sachsen-Anhalt geschrieben hat. Die Jungen und Mädchen hatten im Deutschunterricht sein Buch "Die Verschwörung am Rio Cayado" gelesen, waren davon begeistert und schrieben dem Schriftsteller einen Brief, der mit vielen Fragen gespickt war. "Sie mussten ein paar Wochen auf die Antwort warten, weil ich mich zur Zeit mit einigen Gaunern herumschlage, ganz schlimmen Burschen, die dem Held meines neuen Abenteuerbuches immer wieder Schaden zufügen Castiglione delle Stiviere (2007) wollen. Die leben plötzlich auf dem



Papier und wollen nicht mehr so, wie sie es eigentlich sollten." So erklärt Werner Legère die längere Wartezeit.

Geboren wurde er in Hohenstein-Ernstthal am 28. Mai 1912. Nach der Schulzeit in unserem Heimatort erwarb er das Reifezeugnis in Chemnitz und begann 1928 in einer mechanischen Weberei auf der Schubertstraße eine kaufmännische Lehre. Bald war er im Betrieb verantwortlich für den Schriftverkehr in französischer, englischer und spanischer Sprache. Nebenbei half er als Jugendlicher seinem Lehrer Hans Zesewitz in der Stadtbibliothek. So war es kein Wunder, dass er bald zu einem glühenden Verehrer von Karl May wurde. 1932 führte man zum 90. Geburtstag dieses Schriftstellers überaus erfolgreich "Winnetou" im Fremdenhof "Drei Schwanen" auf. Die Titelrolle übernahm Werner Legère. 1940 wurde er zum Kriegsdienst einberufen und kam erst 1947 zurück in seine Heimatstadt. Wieder arbeitete er eine kurze Zeit in der Stadtbibliothek. Er begann Berichte vor allem über die Sachsenring-Rennen zu schreiben und ergänzte diese mit eigenen Fotos. 1953 erschien "Ich war in Timbuktu", sein erstes Buch. Die Anregung dazu erhielt er von einer französischen Briefmarke. "Der Ruf von Castiglione", ein weiteres Werk von ihm, erzählt, wie es zur Gründung des Roten Kreuzes kam. Bei Castiglione und Solferino/Italien wurde im Juni 1859 die entscheidende Schlacht des Sardinischen Krieges geschlagen. Eine beeindruckende Erinnerungsstätte für die Gründung des Roten Kreuzes ist dort entstanden. Diese Orte sind vom Gardasee aus mit dem Auto sehr leicht zu erreichen. "Schwester Florence" berichtet von der tätigen Menschenliebe dieser Frau während des Krimkrieges von 1853 bis 1856.

Werner Legère war verheiratet und hatte zwei Söhne. 1992 konnte er die Karl-May-Büste auf dem Neumarkt enthüllen und wurde ein Jahr später Ehrenbürger unserer Heimatstadt. Er starb am 14. Oktober 2008. Auch noch andere Bücher als die genannten machten ihn in Ungarn, Estland, in der Slowakei, in Polen, Italien und Österreich bekannt. Und - warum sollten wir uns heutzutage nicht wieder einmal von Werner Legère gefangen nehmen lassen?

Der Brief an die Schüler, die inzwischen über 70 Jahre alt sind, endet: "Euch allen wünsche ich viel Erfolg in der Schule und viel Freude im Leben. Mit freundschaftlichen Grüßen bin ich Euer Werner Legère."

Dieter Krauße



HAUS DER GEMEINSCHAFT Landeskirchliche Gemeinschaft Kroatenweg 8 • 09337 Hohenstein-Ernstthal

#### Veranstaltungen im Juni

Gemeinschaftsstunde sonntags 17:00 Uhr 18:30 Uhr Jugendstunde: samstags Bibelstunde: 01. und 15.06. 19:30 Uhr Frauenstunde: 22.06.2016 19:30 Uhr

#### Ausblick

Am 31. Juli wird 17:00 Uhr die Bläserband "Eurobrass" bei uns zu Gast sein. Wir hoffen auf schönes Wetter und wollen die Veranstaltung in unserem Außengelände durchführen.

Das ist eine gute Gelegenheit Nachbarn einzuladen, miteinander zu feiern und gute Musik zu hören

(entsprechenden Einladungen und Plakate folgen).

#### FILMTHEATER

#### HOHENSTEIN-ERNSTTHAL

#### In diesem Monat voraussichtlich zu sehen:

#### **Angry Birds:**

Vom kleinen Handy Display auf die große Leinwand. Mehr als 3 Milliarden mal wurden die wütenden Vögel schon heruntergeladen, und da war es ja nur eine Frage der Zeit, bis wir für ein Kinoticket lösen müssen. Au-Benseiter Red (Christoph Maria Herbst) wird zum Anti-Aggressions-Kurs verdonnert. Dort angelangt lernt er Chuck (Axel Stein) und Bomb (Axel Prahl) kennen. Die Zwei haben sich auch nicht so recht im Griff, bissel hyperaktiv hier und etwas unberechenbar dort und los geht der Spaß. Den Rest einfach vom Nachwuchs erklären lassen, die stehen darauf.

Regie: Clay Kaytis, Fergal Reilly Länge: 98 min, ab 0 Jahre

#### Ice Age 5 Kollision voraus:

Der Otto, der Otto. Auf zur nunmehr vierten Fortsetzung der Erfolgsreihe. Sid (Faultier), Diego (Säbelzahntiger) und Manni (Mammut) müssen mal wieder dass ausbaden, was Scrat (Nussliebhaber) angerichtet hat. Hier ist von nichts geringerem als einem Meteoritenschauer und dem großen Knall die Rede. Wenn auch der erste Teil der beste ist, so gibt's doch immer was zu lachen.

Regie: Galen T. Chu, Mike Thurmeier Länge: 100 min, ab 0 Jahre

#### Alice im Wunderland 2: Hinter den Spiegeln:

Johnny Depp alias der Hutmacher ist zurück. Alice kehrt über magische Spiegel zurück in das fantastische Unterland und trifft wieder allerlei skurrile Typen. Auf der Suche nach der Zeit erleben wir ein fantastisch bildgewaltiges Märchen, mit der zauberhaften Mia Wasikowska und der durchgeknallten Helena Bonham Carter (natürlich nur in dieser Rolle).

Regie: James Bobin

Länge: 108 min, voraussichtlich ab 12 Jahre

#### Warcraft: The Beginning:

Millionen von Computer Spielern können nicht irren, hier kommt großes auf uns zu. Fremde Welten, Orcs, atemberaubende Bilder, diverse Orcs, epische Schlachten, jede Menge Orcs, Fantasy vom feinsten und natürlich: ORCS!!!! Mehr musst du nicht wissen, reingehen und Ben Foster genießen (kennt zwar keiner, der hat aber schon tolle Filme gedreht und spielt super, googelt den mal).

Regie: Duncan Jones Länge: 123 min, ab 12 Jahre

#### Captain America 3; Civil War:

Avengers sammeln, könnte man fast sagen. Ein Superhelden Fest für Fans: Cap, Iron Man, Spider Man, Ant Man, Scarlet Witch, War Machine, Black Widow, Black Panther, puhh wenn hier Thor und Hulk auch noch dabei wären, würde die Leinwand gesprengt werden. Aber für einen krachenden Start in Marvels Phase 3 reicht das allemal, denn hier hauen sich die Superhelden wegen Caps Freund Bucky Barnes aka der Winter Soldier, mächtig die Köppe ein. Und das ruuuuuumst gewaltig. Unter anderem mit Megaverdiener Robert Downey Junior (der kann vor lachen nicht schlafen, kriegt der doch Prozente und der Film ist schon ganz schön erfolgreich) und natürlich mit der leckeren Scarlett "schmacht" Johansson.

Regie: Anthony und Joe Russor Länge: 148 min, ab 12 Jahre

#### VORANZEIGE: Independence Day 2

Roland Emmerich lässt 20 Jahre nach der letzten Zerstörungsorgie vom 4 Juli, mal wieder die Welt beben und erzittern. Kein Regisseur durfte das Weiße Haus öfters zerstören. Unnützes Wissen Nummer 665.

#### Infos unter:

www.kino.de oder www.ihrkino.de und 03723 42848 Kino "Capitol"



Vor 100 Jahren... (Juni 1916) Auszüge aus dem Hohenstein-Ernstthaler Tageblatt 66. Jahrgang (1916)

(Rechtschreibung im Original)

2. Juni 1916

willen gestern einen vorzeitigen schnellen Abschluß gefunden. Bei einem Spaziergang am Badteich fand gestern früh ein Arbeiter auf einer Bank ein Handtäschchen mit Damenuhr und Kette sowie Ohrringen und ein Paket mit Kleidern, welche Gegenstände er auf die Polizeiwache ablieferte. Die weiteren Erörterungen ergaben dann, daß ein junges Mädchen durch einen Sprung ins Wasser Selbstmord verübt hatte. Die Leiche ward heute vormittag geborgen. Aus aufgefundenen Briefen ging hervor, der Geliebte des Mädchens ein Soldat in Döbeln ist, dessen Person auch festgestellt werden konnte. In der Toten wurde das Dienstmädchen Martha Schramm aus dem benachbarten Reichenbach ermittelt.

#### 3. Juni 1916

um zweitenmal im Verlaufe dieses Krieges hat man die Budenstadt auf dem Altmarkt, Teichplatz und Zillplatz wie in den angrenzenden Straßen zum Jahrmarkt hergerichtet. Im großen Ganzen wird wohl sein äußeres Bild auch diesmal nicht allzu sehr von dem anderen Jahre abweichen, wenn auch vielleicht manche Lücke vorhanden sein dürfte. Lücken werden sich besonders dort zeigen, wo die üblichen Buden mit den vielbegehrten "warmen Würstchen" fehlen werden. Damit sich der übrige Jahrmarktbetrieb in den bisherigen Bahnen abwickle, wäre nur noch zu wünschen, daß sich das Wetter annehmbarer gestalte, als es jetzt ist.

#### 14. Juni 1916

us den vielen Grüßen, die uns tagtäglich aus dem Felde zugehen, sei heute folgender besonders herzlich gehaltener hervorgehoben: "Im Schützengraben, den 8. Juni 1916. Ich teile Ihnen hierdurch mit, daß meine Adresse ab heute wieder anders lautet; selbige steht auf beigelegtem Zettel. Gleichzeitig spreche ich Ihnen hiermit meinen herzlichsten Dank aus für die stets pünktliche Zusendung der lieben Heimatzeitung; sie wird auch von meinen Kameraden in der Kompagnie stets gern gelesen. Es grüßt Sie und alle Lieben in der Heimat Ihr alter Bogenkämpfer Schütze Hermann Richter". Wir danken unserem treuen Abonnenten bestens für die uns und der Heimat gesandten Grüße und erwidern sie mit dem Wunsche auf ein baldiges glückliches Wiedersehen herzlichst.

#### 15. Juni 1916

uf der Jagd nach billigem Fleisch war ein Dieb, der in der letzten Nacht den Kaninchen- und Hühnerstall des Landwirts Herrn Schlegel, Dresdner Straße 72, heimsuchte. Ihm fielen dort drei schwarz und weiß gescheckte Riesen-Kaninchen mit mehreren acht Tage alten Jungen sowie ein hellgelbes Wyandotte-Huhn und drei Enten (zwei braune und eine weiße) in die Hände. Von dem Täter hat man bislang noch keine Spur. Vor dem Ankauf der Tiere sei gewarnt.

#### 17. Juni 1916

ie aus dem heutigen amtlichen Teile ersichtlich, sollen Mahlzeiten zu Vorzugspreisen aus den Volksküchen (Neustädter Schule und "Drei Schwanen") an Kriegerfamilien und Minderbemittelte abgegeben werden. Die erstmalige Markenentnahme hat am Montag in Zimmer 17 des Rathauses zu erfolgen.



21. Juni 1916

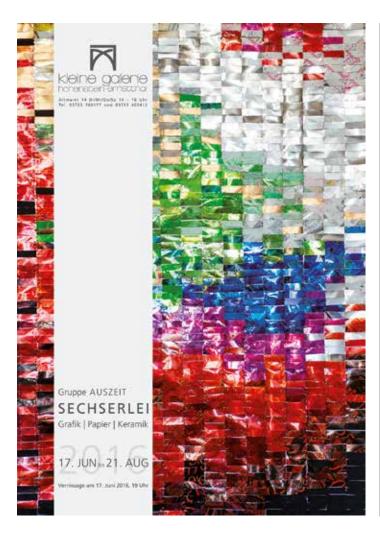
er Sparverein für Konfirmanden in Hohenstein-Ernstthal und Umgebung hielt gestern abend im Gasthof "Drei Schwanen" seine 37. Hauptversammlung ab. Der Vorsteher berichtete über das abgelaufene Geschäftsjahr und führte aus, daß das Jahr 1915 Deutschland und seinen Verbündeten weiter gewaltige Siege und militärische Fortschritte gebracht hat, aber noch immer sei das Ende des furchtbaren Völkerringens nicht abzusehen. Nach einer kurzen Stauung des Wirtschaftslebens, die sich durch den Abbruch unserer Wirtschaftsbeziehungen mit dem feindlichen Auslande hinreichend erklärt, fand die Einstellung unserer Wirtschaftsmaschine auf die neuen Verhältnisse statt. Bei unserem Sparverein zeigte sich naturgemäß dieselbe Erscheinung. Verkehr bringt Verkehr. So hat auch unser Verein belebend gewirkt. Die Mitglieder sind aber mit uns zufrieden gewesen, dies ist vielseitig anerkannt worden. Mit Recht kann der Verein einen groß Teil Verdienst auf sein Konto schreiben. Die Zahlung in der Bilanz-, Gewinn- und Verlustrechnung geben manchen wichtigen Aufschluß über die Betätigung des Vereins. Hier zeigt sich, wie das uneigennützige Wirken des Vereins von hohem Wert für die Sparer ist. Es wird beitragen, die Achtung der Allgemeinheit für den Verein zu heben und zu stärken und noch Fernstehende zum Beitritt uns näher bringen.

#### 23. Juni 1916

m 12. Juni 1916 ist das Gesetz erschienen, nach welchem die Altersrente, die bisher erst vom 70. Lebensjahre ab bezogen werden konnte, bereits vom 65. Lebensjahre an gewährt wird. Hiernach können alle diejenigen Versicherten, die nach dem 1. Januar 1916 das 65. Lebensjahr vollendet, die Wartezeit erfüllt haben und noch keine Invalidenrente beziehen, Altersrente beanspruchen.

#### 27. Juni 1916

der städtischen Verkaufsstelle einige Fässer Margarine eingegangen. Diese Margarine wird von Mittwoch abend gegen Vorlegung der neuen Lebensmittelkarte durch hiesige Geschäfte zum Verkauf kommen. Näheres hierüber wird in der morgigen erscheinenden Nummer noch bekannt gegeben werden.





Der Förderverein Kleine Galerie Hohenstein-Ernstthal e. V. möchte die schöne Tradition des jährlichen Galeriefestes fortsetzen und mit Ihnen das 4. Galeriefest in der neuen Galerie am Altmarkt 14 feiern.

Der Vorstand lädt Sie herzlich

am 17. Juni 2016 nach der Vernissage SECHSERLEI der Gruppe AUSZEIT

zu einem entspannten Abend im romantischen Ambiente des Galeriehofes mit Blick in den Stadtgarten ein.

Es erwartet Sie beste Livemusik der Band Baexstage pure acoustic, Leckeres vom Grill der Fleischerei Schulze sowie Bier und Brause der Glückauf Brauerei aus Gersdorf.

Bringen Sie bitte gute Laune, nette Leute und schönes Wetter mit...

Beginn 20.00 Uhr

Eintritt frei!

Wir freuen uns auf Sie!

Förderverein Kleine Galerie Hohenstein-Ernstthal e. V.

Kleine Galerie

Altmarkt 14 • 09337 Hohenstein-Ernstthal 03723 769177 • kleinegalerie@hohenstein-ernstthal.de

Dienstag / Mittwoch / Donnerstag / Sonntag 14.00 bis 18.00 Uhr



### NEWS aus dem Lessing-Gymnasium

#### **BASF** in Ludwigshafen



Letzte Woche unternahmen wir, der Chemie-Leistungskurs Klasse 11, eine Exkursion nach Ludwigshafen am Rhein. Unser Ziel war die BASF, die Badische Anilin- und Sodafabrik, welche mit rund 110.000 Mitarbeitern in über 80 verschiedenen Ländern der größte Chemiekonzern der Welt ist. Der Hauptstandort der BASF in Ludwigshafen ist mit ca. 10 km² dreimal so groß wie Monaco und praktisch eine Stadt in der Stadt. Es gibt dort neben 2.000 Gebäuden, in denen zahlreiche verschiedene Chemiefabriken beherbergt sind, auch drei Cafeterien, fünf Buslinien, einen Kindergarten, einen Konzertsaal sowie Wohnungen in unmittelbarer Nähe, die den 38.000 Mitarbeitern, trotz strengster Sicherheitsvorkehrungen, welche im ganzen Werk gelten, ein angenehmes Arbeitsklima ermöglichen.

Vor Ort wurden uns die riesigen Dimensionen bewusst, mit denen man in der BASF tagtäglich zu tun hat. Allein in einem so genannten Steamcracker werden pro Stunde rund 140 t Naphtha (Rohbenzin) verbraucht und seine Wartung kostet pro Tag eine Million Euro.

Über das gesamte Gelände verlaufen unzählige Pipelines mit einer Gesamtlänge von 28.000 km, welche die Chemikalien zwischen den einzelnen Fabriken hin und her transportieren. Sie sorgen dafür, dass fast jeder Stoff in einer anderen Station weiterverarbeitet werden kann und so wenig wie möglich umweltschädliche Abfallprodukte entstehen.

> Laura Wenke LK Chemie 11

### **NEWS** aus der Sachsenring Oberschule

#### Sachsenring-Oberschüler in allen Richtungen unterwegs



Interessantes im Raumfahrtmuseum Morgenröthe-Rautenkranz

Das Frühjahr ist auch immer die Zeit der vielen Klassenfahrten. Den zentralen Wandertag am 21. April nutzten die Klassen für die Ansteuerung verschiedenster, näherer und entfernterer Ziele im Freistaat Sachsen. Das August-Horch-Museum in Zwickau stand für die einen im Mittelpunkt, die anderen zog es in die Landeshauptstadt zu den Ausstellungsstücken aus der Zeit Augusts des Starken. Wieder andere fuhren zur Augustusburg, besuchten den Kinofilm "The Boss" oder testeten ihre Geschicklichkeit beim Klettern.

Schon wenig später brachen die siebenten und zehnten Klassen zu mehrtägigen Reisen auf. Die Abschlussfahrt der "Zehner" nach Berlin war noch einmal ein schöner Höhepunkt am Ende ihrer Mittelschul-Laufbahn. Ein fester Bestandteil ihres Programms ist dabei von jeher die Besichtigung des Reichstages, bei dem sie die Funktionsweise der Hauptzentrale deutscher Demokratie aus nächster Nähe erklärt bekommen. Fernsehturmbesuch, Blue Man Group und Madame Tussaud hießen einige der kulturellen Anlaufpunkte während der Fahrt.

Einer nunmehr fast 20-jährigen Tradition folgten die Mädchen und Jungen aus den siebenten Klassen. Der einwöchige Schullandheimaufenthalt im vogtländischen Grünheide ist jedes Jahr das Highlight für diesen Altersbereich. Die dort vorzufindenden Rahmenbedingungen für die Sportaktivwoche sind mit wenigen Ausnahmen in der Tat erstklassig. Zudem bemüht man sich Jahr für Jahr um die Schaffung neuer Attraktionen. So erfreut sich der, auch bei schlechterem Wetter ständig nutzbare, neu gestaltete Bolzplatz großer Beliebtheit. Die Pit-Pat Anlage – so eine Art Minigolf auf Tischen – kam jüngst noch dazu. Die große Dreifeld-Turnhalle, mit den darin befindlichen automatischen Bowlingbahnen ist seit Jahren schon fester Bestandteil des Programms. Rechnet man den Sportboden mit Unihockey und Fitnessgeräten, den Schießstand und die Boulderwand mit ein, komplettiert sich das Bild einer äußerst abwechslungsreichen Sportlandschaft. Bei noch besserer Wetterlage sind weitere komfortable Tennis-, Fußball- und Volleyballplätze im Freien nutzbar.



Bowlingspaß im Waldpark Grünheide

Mit einer Top-Fitness sind auch die Astro- und Kosmonauten ausgestattet, deren spannende Lebenswege und technischen "Arbeitsmittel" im unweit entfernten Raumfahrtmuseum Morgenröthe-Rautenkranz zu bewundern waren. Nimmt man die außerordentlich aufmerksamen und hilfsbereiten Mitarbeiter des Waldparks hinzu, bleibt der Eindruck einer sehr interessanten Woche gemeinsamen Erlebens bestimmt noch lange im Gedächtnis von Schülern und Lehrern haften.

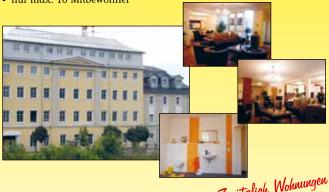
Andreas Rabe

### Senioren-Wohngemeinschaft "Sonnenschein" Antonstraße 7, 09337 Hohenstein-Ernstthal

Sie haben es sich durch ein hartes Arbeitsleben verdient in Würde alt zu werden!

- 24-stündige Betreuung durch einen Pflegedienst Einzelzimmer die individuell eingerichtet werden können mit einem separatem Bad

- separatem 8ad 100 m² großer Gemeinschaftsbereich großzügige Terrasse und Garten zum Teil kostengünstiger als ein Pflegeheimplatz nur max. 10 Mitbewohner



Infos: Tel. 03723-34 87 45 www.wohn-gemeinschaft-senioren.de Zusätzlich Wohnungen betreutes Wohnen!

### Neues aus den Kindereinrichtungen

"Die Mülldetektive" – Eine Initiative der S.O.F. Save Our Future – Umweltstiftung



Klar, dass da die Kinder der Schmetterlingsgruppe der VdK Kindertagesstätte "Bummi" in Hohenstein- Ernstthal mitmachen!

Im Rahmen dieses Bildungsprojektes begeben sich die Kinder und ihre Erzieherinnen auf die Spur des Abfalls. Wir erfahren, wo Müll im Alltag anfällt, was aus ihm wird und warum es sich lohnt, Abfall zu vermeiden.

Unterstützung haben wir vom Stadtbauhof Hohenstein-Ernstthal bekommen. Gemeinsam ging es ausgerüstet mit Handschuhen, Müllsäcken und Müllgreifzangen auf Müllspurensuche zum nahegelegenen Spielplatz. Wir staunten nicht schlecht, was die Menschen einfach so in Büsche, auf Spielgeräte oder unter Bänke achtlos weggeschmissen haben! Flaschen, Taschentücher, Handtücher, Kronkorken, Gummibärchenpapier, und, und, und! Der größte Fund war eine Schreibmaschine, leider kein Einzelfall, wie uns Herr Oertel vom Stadtbauhof anschließend erzählte.

Ein großes Dankeschön an Frau und Herrn Oertel, die uns beim Müllaufsammeln begleitet haben und uns Fragen rund um das Thema Müll beantworteten.

Des Weiteren haben wir hinter unserem Kindergarten eine eigene kleine Mülldeponie errichtet. In regelmäßigen Abständen schauen wir nach, was mit dem vergrabenen Müll (Konservendose, Apfel, Tetrapack, Taschentuch, ...) passiert ist. Wie geht die Natur mit unserem Müll um? Wir basteln aus Müll Monster und Instrumente und stellen diese am 3. Juni, einen Aktionstag gegen Wegwerfplastik und für Abfallvermeidung, im Kindergarten aus. Wir sind der Natur auf der Spur: Beobachtung der fleißigsten Müllabfuhr der Welt – die Regenwürmer. Als Mülldetektive sind wir jetzt Experten für den Abfall in unserer Kita und anderswo.

Wir wissen jetzt, wo überall Müll entsteht, was mit ihm passiert und wie wir ihn vermeiden können. Wenn jeder seinen kleinen Beitrag leistet, gelangen wir gemeinsam schneller zu einer sauberen Welt.

Frau Gröber Erzieherin der Schmetterlingsgruppe

#### Bummi-Kinder waren ganz gespannt

Am Freitag, dem 13.05.2016 haben wir die Puppenspielerin TARA LUCA aus Hamburg mit dem Puppenspiel "Wie Raupi zum Schmetterling wird" zu uns in die VdK Kindertagesstätte "Bummi" eingeladen. Fips, Raupi und Krabbel werden unzertrennliche Freunde.

Gemeinsam entdecken sie den

Frühling. Knospen springen auf, die Blätter schmecken köstlich und sie entkommen erfolgreich dem Vogel, der in ihrer Nähe wohnt.

Alles konnte prima so weiter gehen, wenn Fips nicht so komisch gewesen wäre. Was hat er nur? Zu nichts mehr Lust! Was ging da nur vor sich?

Die Kinder haben in spielerischer Form eine Geschichte über das Wunder der Verwandlung gesehen: Woher die Raupen kommen und wie aus Raupen Schmetterlinge werden.

Es war für die Kinder sehr lehrreich und alle schauten mit großen Augen der Verwandlung der Raupe zum Schmetterling zu.

Ute Felbinger Leiterin der VdK Kindertagesstätte "Bummi" Neuigkeiten aus der AWO Kindertagesstätte "Schlumpfhausen" Mit den Alpakas auf Du und Du



Wir, die Häschengruppe aus der AWO Kita "Schlumpfhausen", konnten an einem wunderschönen Vormittag im Mai Frau Parthum mit ihren Alpakas Piero und Sammy in unserem Garten begrüßen. Die Vorfreude war groß und so wurde dem Besuch schon sehnsüchtig entgegengefiebert. Die Kinder erfuhren eine ganze Menge über das Leben der Tiere, durften sie füttern, an der Leine durch das Gelände führen und hatten keinerlei Berührungsängste.

Wir möchten uns hiermit bei Frau Parthum für den gelungenen Tag bedanken!

### Lernhilfe Sommerferienkurse

Jetzt informieren und anmelden!



In der Stadtpassage Weinkellerstraße 28 Hohenstein-Ernstthal

Anfragen und Anmeldung vor Ort täglich 15.15 – 17.15 Uhr oder telefonisch den ganzen Tag

unter 03723/769214 www.meine-lernhilfe.de



Sommer 2016: von Classic chic bis Flowerpower

Wir haben die passenden Schuhe für Ihr Sommer-Outfit. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich beraten.



Hohenstein-Ernstthal • Weinkellerstraße

#### Neu in unserer Region!



Pflegedienst Bürger Neue Straße 8 (ehemals Sparmarkt Zwinscher) D-09353 Oberlungwitz **24 Std. Rufbereitschaft: Tel. 03723 - 62 98 8-05** 

Pflegedienst-Buerger.de

Sie stehen bei uns im Mittelpunkt. Egal ob es sich um pflegerische Betreuung, Pflegeberatung oder hauswirtschaftliche Versorgung handelt.

>> Behandlungspflege

mail soziale Betreuung

Hauswirtschaft und
Einkäufe auch für Private

Wir helfen Ihnen gern weiter. Rufen sie uns an.

### Wir begrüßen als neue Erdenbürger in unserer Stadt:

Jonathan Krauß **Gregor Militzer** Maximilian Kraus Lucy Berger

Lina Summer Goldschadt

Paul Löbel

Julia Schraps



Emma Nerbe

Jonas Feustel

### CITY-APOTHEKE



**Apotheker Falk Hentzschel** Weinkellerstraße 28 - Stadtpassage Telefon: 03723 / 62 94-0 www.city-apotheke-hot.de

#### Folgende Serviceleistungen haben wir für unsere Patienten im Angebot:

- Beratung in allen Fragen rund um das Arzneimittel
- Bringedienst zu Ihnen nach Hause bei dringend benötigten Medikamenten
- Blutdruck- und Blutzuckermessungen (1,50 €/Messung)
- Bestimmung Ihres Lipidprofils innerhalb von 15 min für 12,95 € Das Lipidprofil umfasst folgende Werte: Voranmeldung

  - VLDL-Triglyceride (VLDL) Risikofaktor (Verhältnis TC/HDL)
- Anmessen von Kompressionsstrümpfen passgenaue Strümpfe durch genau auf Ihre Beine abgestimmte Maßanfertigungen
- Erstellung von Zuzahlungsausdrucken
- Nutzen Sie die Vorteile unserer Bonuskarte: Arzneimittelsicherheit/Sammelrechnung/Einkaufsrabatt Buchführung der Rezeptgebühren zur Erlangung eines Befreiungsausweises

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Ihr Apotheker Falk Hentzschel und die Mitarbeiter der City-Apotheke

### STADT PASSAGE



#### AWO Beratungshaus

Lungwitzer Str. 39 09337 Hohenstein-Ernstthal Tel.: 03723 / 7696501

#### Neu im AWO Beratungshaus -Sozialstation-!!!

Wer ist für mich im Falle der Pflege- und Hilfebedürftigkeit da? Dann sind Sie bei uns genau richtig. Gerne beraten wir Sie individuell und kostenfrei über das breite Spektrum an Angeboten und Möglichkeiten, wie zum Beispiel:

- Alten- und Krankenpflege
- Hilfsmittel
- Verhinderungspflege
- Essen auf Rädern

- Hausnotruf
- Haushaltshilfe
- Anleitung und Schulung von pflegenden Angehörigen
- Kranken- und Behindertentransport

### Die Stadtverwaltung und der Oberbürgermeister gratulieren allen in diesem Monat Geborenen

(Genannt werden alle 70-, 75-, 80-, 85-, 90-, 95- und über 100-Jährigen)

01.06.	Frau Lorena Hartwig	85
01.06.	Frau Ingrid Männel	75
01.06.	Frau Christel Schubert	80
01.06.	Herr Roland Schumann	75
02.06.	Herr Klaus Müller	75
07.06.	Herr Werner Dietrich	80
07.06.	Herr Bernhard Lorenz	70
08.06.	Frau Anneliese Piotraschke	70
09.06.	Frau Ilse Schilde	103
09.06.	Herr Bernd Weickart	70
09.06.	Frau Trude Wischinski	90
10.06.	Frau Christa Voigt	80
11.06.	Frau Mayya Cherkaska	80
12.06.	Frau Marlit Lippmann	85
13.06.	Frau Brigitte Daßler	75
15.06.	Frau Edith Pinkert	85
16.06.	Frau Ingrid Hartig	70
17.06.	Herr Christian Bergner	75
17.06.	Herr Christian Chudoba	75
17.06.	Frau Erika Gebhardt	85
17.06.	Frau Maria-Ilona Tändler	70
19.06.	Frau Monika Hentschel	75
20.06.	Frau Brigitte Engler	70
20.06.	Herr Günter Hahn	70
20.06.	Herr Karlheinz Müller	75
20.06.	Herr Konrad Reichardt	80
20.06.	Herr Manfred Roth	80
21.06.	Frau Renate Apfelbeck	80
21.06.	Herr Hermann Funke	75
23.06.	Frau Magdalene Albelt	80
23.06.	Frau Christine Haaß	90
23.06.	Frau Ursula Seredzus	80
24.06.	Herr Wolfgang Reichel	70
24.06.	Herr Gerhard Vieweg	85
26.06.	Herr Bernd Vogel	75
28.06.	Frau Liesbeth Lungwitz	90
29.06.	Herr Hanno Elf	85
30.06.	Herr Klaus Beyer	75
30.06.	Frau Renate Dietrich	80
30.06.	Herr Dieter Then	75

Die Geburtstagsfeier für geladene Jubilare findet am 20.07.16, 14:30 Uhr, im "Schützenhaus" (MehrGenerationenHaus), Logenstraße 2, statt.

#### Goldene Hochzeit feiern:

11.06.	Annemarie und Klaus Nürnberger
22.06.	Dr. Petra und Heinrich Hiersemann
23.06.	Elke und Rolf Kretschmann
25 06	Ursula und Gottfried Gränitz

#### Diamantene Hochzeit feiern:

Gerda und Hanno Elf 09.06. 23.06. Renate und Gerhard Großer

### Allen unseren Jubilaren die herzlichsten Glückwünsche!

Aufgrund des am 01.11.2015 in Kraft getretenen Bundesmeldegesetzes (BMG) dürfen nur noch Altersjubilare ab dem 70. Lebensjahr, jedem 5. weiteren Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende, veröffentlicht werden. Wir bitten um Verständnis!

#### Bereitschaftsdienste

#### Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst

Notfalldienst (jeweils mit telefonischer Voranmeldung)

- montags, dienstags und donnerstags von 19:00 bis 22:00 Uhr mittwochs und freitags von 14:00 bis 22:00 Uhr
- Wochenend- und Feiertagsdienst sowie an Brückentagen von 07:00 bis 22:00 Uhr Notsprechstunde (jeweils ohne telefonische Voranmeldung)
- Wochenend- und Feiertagsdienst sowie

an Brückentagen von 09:00 bis 11:00 Uhr

Name	Anschrift	Telefon
Frau DM M. Krüger	Pölitzstraße 65,	03723 711120
	09337 Hohenstein-Ernstthal	0162 1596660
Frau DM D. Oehme	Glauchauer Str. 37a,	037204 2304
	09350 Lichtenstein	0171 6202342
Frau DM B. Reichel	EThälmann-Siedl. 12a	03723 42869
	09337 Hohenstein-Ernstthal	0160 96236396
Frau DM K. Schulze	Hofer Straße 221	03723 42909
	09353 Oberlungwitz	0162 2866851
Frau FÄ B. Große	Hartensteiner Straße 42	037204 324940
	09350 Lichtenstein	0174 3067429

03. – 05.06.	Frau FÄ Große
	Notsprechstunde von 09:00 – 11:00 Uhr am 04./05.06.
06. – 09.06.	Frau DiplMed. Krüger
10. – 12.06.	Frau DiplMed. Oehme
	Notsprechstunde von 09:00 – 11:00 Uhr am 11./12.06.
13. – 16.06.	Frau FÄ Große
17. – 19.06.	Frau DiplMed. Schulze
	Notsprechstunde von 09:00 – 11:00 Uhr am 18./19.06.
20. – 23.06.	Frau DiplMed. Oehme
24. – 30.06.	Frau DiplMed. Reichel
	Notsprechstunde von 09:00 – 11:00 Uhr am 25./26.06.
01. – 03.07.	Frau DiplMed. Krüger
	Notsprechstunde von 09:00 – 11:00 Uhr am 02./03.07.



- Grabpflege
- Grabmacherdienste

## Haushaltsberäumung

auch in "schwierigen Fällen"

Telefon: 03723 628085

#### Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Notsprechstunde: an Wochenend- und Feiertagen jeweils von 9:00 – 11:00 Uhr in der Praxis des Dienst habenden Zahnarztes

Datum	Name	Anschrift	TelNr.
04. – 05.06.	Dr. Schubert	Hartensteiner Str. 3b	
		09350 Lichtenstein	037204500454
11. – 12.06.	ZA Witt	Bahnhofstr. 4	037204 2267
		09350 Lichtenstein/OT Rödlitz	037204929791
18. – 19.06.	ZA Veit	Glauchauer Str. 37a	037204 2130
		09350 Lichtenstein	017632302271
25. – 26.06.	Dr. Kruse	Brückenstr. 10	03723 7926
		09353 Oberlungwitz	03723 47876
02. – 03.07.	DS Arnold	Schulstr. 34	03723 3260
		09337 Hohenstein-Ernstthal	0152 26353123

Kurzfristige Dienstplanänderungen des zahnärztl. Bereitschaftsdienstes sind der Tagespresse zu entnehmen o. im Internet unter: www.zahnaerzte-in-sachsen.de

#### **Apotheken**

(Dienstbereitschaft jeweils von 8:00 bis 8:00 Uhr des Folgetages)

Datum	Apotheke	Anschrift	Tel. / Fax
27.05. – 02.06.	Apotheke a. Sachsenring	FrEngels-Str. 55	03723 42182
		09337 Hohenstein-Er.	03723 48029
03. – 05.06.	City-Apotheke	Weinkellerstr. 28	03723 62940
		09337 Hohenstein-Er.	03723629439
06 07.06.	Mohren-Apotheke	Altmarkt 18	03723 2637
		09337 Hohenstein-Er.	03723413875
08. – 09.06.	City-Apotheke	Weinkellerstr. 28	03723 62940
		09337 Hohenstein-Er.	03723629439
10. – 16.06.	Apotheke Gersdorf	Hauptstraße 195	037203 4230
		09355 Gersdorf	037203 7037
17. – 19.06.	Humanitas-Apotheke	lmKant-Str. 30	03723627763
		09337 Hohenstein-Er.	03723627764
20. – 21.06.	Mohren-Apotheke	Altmarkt 18	03723 2637
		09337 Hohenstein-E.	03723413875
22. – 23.06.	Humanitas-Apotheke	lmKant-Str. 30	03723627763
		09337 Hohenstein-Er.	03723627764
24. – 30.06.	Apotheke "Am Hirsch"	Hofer Str. 15	03723 48097
		09353 Oberlungwitz	03723 48098
01. – 07.07.	Löwen-Apotheke	Hofer Str. 207	03723 42173
		09353 Oberlungwitz	03723 42700

Bitte beachten! Kurzfristige Dienstplanänderungen der Bereitschaftsdienste sind der Freien Presse zu entnehmen. Wir bitten um Ihr Verständnis!

#### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Einheitliche Rufnummer deutschlandweit, kostenfrei: 116117

### AMBULANTER KRANKENPFLEGEDIENST GRIT RICHTER



SERVICE-WOHNEN

AM SCHÜTZENHAUS"

#### UNSERE LEISTUNGEN IN IHRER NÄHE

Grundpflege (nach SGB XI) alle Pflegestufen und privat

- Behandlungspflege (nach SGB V)
   Beratung pflegender Angehöriger nach ärztlicher Verordnung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Mobiler Mahlzeitenservice
- Vermittlung von Pflegehilfsmitteln
- Fußpflege

- Fahrdienst nach Absprache oder Vermittlung
- Zusätzliche Betreuungsleistungen
- Haushaltshilfe
- Apothekenservice
- Vermittlung weiterer Dienstleistungen z.B. Friseur

0172 / 8 72 70 44

www.krankenpflege-richter.de



SENIOREN-WOHNGEMEINSCHAFT ..WILHELM-LIEBKNECHT-STRASSE

SCHÜTZENSTR. 30A • 09337 HOHENSTEIN-ERNSTTHAL • TEL. 03723/66 84 88 • FAX 03723/66 84 77

### Veranstaltungen und Ausstellungen

Aktuelle Veranstaltungstermine sind auch im Internet unter www.hohenstein-ernstthal.de ersichtlich.

ab 03.05.	Fotoausstellung des Fotoclubs "Objektiv" des Halt e.V. "Der Urlaub steht vor der Tür", Hans-Zesewitz-Bibliothek	ď
bis 12.06.	Ausstellung in der Kleinen Galerie: Siegfried Otto Hüttengrund "Memento des SEINS"	
DIS 12.00.	- Malerei/ Grafik/Skulpturen (Öffnungszeiten: Di bis Do und So von 14:00 – 18:00 Uhr)	
bis 01.07.	Ausstellung "Visuelle Wahrnehmung – Der erste Eindruck zählt.", Volksbank-Raiffeisenbank,	
	Schulstraße 32 (Besichtigung während der Filialöffnungszeiten möglich)	
bis 02.09.	Kunst im Rathaus: Ausstellung Kati Auerswald "Augenblicke" – Portraitbilder/Malerei,	
	Rathaus (geöffnet: Mo/Di/Mi/Fr 09:00 – 12:00 Uhr, Do 09:00 – 12:00 Uhr u. 14:00 – 18:00 Uhr)	
bis 04.09.	Sonderausstellung "Heut ist großer Waschtag – Waschen, Bügeln, Mangeln",	
	Textil- und Rennsportmuseum (Öffnungszeiten: Di bis So von 13:00 – 17:00 Uhr)	
17.06. – 21.08.	Ausstellung AUSZEIT (Hohenstein-Ernstthal) in der Kleinen Galerie:	
	"SECHSERLEI" – Grafik/Papier/Keramik	
	(Öffnungszeiten: Di bis Do und So von 14:00 – 18:00 Uhr)	
04.06. ab 14:00 Uhr	Kindertag am Stausee Oberwald	
09.06. 19:00 Uhr	Classic – Sachsenring – Rennsporttag, Sachsenring-Stammtisch, Gasthaus "Stadt Chemnitz"	
10. – 12.06.	ADAC Sachsenring Classic, Sachsenring	
11.06. 19:30-24 Uhr	ADAC Sachsenring Classic: Korso auf altem Sachsenring & Race Party auf dem Altmarkt	
11.06. ab 15:00 Uhr	Feuerwehr- und Brunnenfest, Gelände Freiwillige Feuerwehr Wüstenbrand	
11.06. 15:00 Uhr	Jahreskonzert der Schulchöre des Lessing-Gymnasiums, Sachsenlandhalle Glauchau	
15.06.	Besuch der Kulturstadt Görlitz mit dem Frauenzentrum	
	(Voranmeldung erforderlich unter Tel.: 03723 769153)	
15./16.06. 19:00 Uhr	Schultheatertage des Lessing-Gymnasiums, Aula Lessing-Gymnasium	
16.06. 18:00 Uhr	"Vom Stamm der Cherokee – Winnetous Schwester, Chuck Norris, Elvis Presley und	
	ihre Vorfahren", Vortrag von G. Fischer (Röderau), Karl-May-Begegnungsstätte	
17.06. 19:00 Uhr	Vernissage zur Ausstellung AUSZEIT (Hohenstein-Ernstthal) "SECHSERLEI" – Grafik/Papier/	
	Keramik, anschließend Galeriefest des Fördervereins Kleine Galerie e.V., Kleine Galerie	
17. – 26.06.	"Kunst im Garten – Gartenkunst", Stadtgarten am Altmarkt	
	Seifenkistenrennen auf dem Sachsenring	
21.06. ab 18:00 Uhr	Sonnenwendfeuer, Festgelände Pfaffenberg	

Schützenhaus/Mehrgenerationenhaus und HOT Sportzentrum, Logenstraße 2/2a

19:00 Uhr Batzendorfer Stammtisch, Gasthaus "Stadt Chemnitz"

04.06. ab 14:00 Uhr 26. Kinderfest der Stadt Hohenstein-Ernstthal unter dem Motto "Kunterbunt & Kreativ", Gelände HOT Sportzentrum/Schützenhaus

14.06. 14:30-18 Uhr Tanztee für Junggebliebene

16.06. 16:00 Uhr Generationen-Universale - "Sehen Stiere wirklich rot?",

Dozent: Prof. Dr. Klaus Schildberger (Uni Leipzig)

Sommerfest des VdK, Mehrgenerationenhaus 22.06.

13:00 Uhr Schulfest, Sachsenring-Oberschule

25./26.06. ab 10 Uhr 9. Internationales Big-Band-Festival – Swingin` SAXONIA

25.06. ab 19:00 Uhr Big-Band-Spektakel

26.06. 17:00 Uhr Preisträgerkonzert zum 9. Internationalen Big-Band-Festival – Swingin` SAXONIA

HOT Badeland, An der Schwimmhalle 1

Ab Mai gelten Sommertarife!

23.06.

30.06.

Schwimmhalle: 1 Stunde bezahlen = 1 Tag baden; Sauna: 3 Stunden bezahlen = 1 Tag saunieren

18.07. - 07.08. Schließzeit HOT Badeland

Turnhalle Oststraße, Oststraße 65

17-20 Uhr Volleyball (gemischt weibl./männl.) mit dem CVJM Hohenstein-Ernstthal e.V.

Änderungen vorbehalten!







#### Kirchennachrichten

### Katholische Pfarrgemeinde "St. Pius X." Hohenstein-Ernstthal Gottesdienste

04.06. 17:00 Uh	r Vorabendm	esse in Hohenstein-Ernstthal
05.06. 09:00 Uh	r Hl. Messe	
12.06. 09:00 Uh	r Hl. Messe	
18.06. 17:00 Uh	r Vorabendm	esse in Hohenstein-Ernstthal
19.06. 09:00 Uh	r Hl. Messe	
26.06. 09:00 Uh	r Hl. Messe	

### Kirchgemeinde St. Trinitatis Hohenstein-Ernstthal Gottesdienste

04.06.	17:30 Uhr	Abendgottesdienst, anschließend Imbiss und Kirchenkin	
12.06.	10:30 Uhr	Predigtgottesdienst und Kindergottesdienst	
19.06.	09:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst und Kindergottesdienst	
24.06.	Johannistag		
	18:00 Uhr	Andacht auf dem Friedhof	
26.06	00:30 Hhr	Gamainsamar Sakramantsgottasdianst der drei Stadtge	

meinden und Kindergottesdienst

03.07. 10:30 Uhr Predigtgottesdienst in Wüstenbrand, kein Kindergottes-

#### Termine und Orte für das Friedensgebet

Friedensgebet - dienstags - 18:45 bis 19:15 Uhr

Termin	Ort
07.06.2016	Kirche St. Trinitatis, Neumarkt
14.06.2016	Kirche St. Christophori, Hinrich-Wichern-Straße
21.06.2016	Landeskirchliche Gemeinschaft, Kroatenweg 8
28.06.2016	Kirche Wüstenbrand, Kirchweg
05.07.2016	Kirche St. Trinitatis, Neumarkt
12.07.2016	Kirche St. Christophori, Hinrich-Wichern-Straße
19.07.2016	Landeskirchliche Gemeinschaft, Kroatenweg 8
26.07.2016	Kirche Wüstenbrand, Kirchweg
02.08.2016	Kirche St. Trinitatis, Neumarkt

#### Ev.-Luth. Kirchgemeinde St. Christophori Gottesdienste

05.06.	09:30 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl und Kindergottesdienst	
06.06.	09:45 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl im Bethlehemstift	
12.06.	09:30 Uhr	Gottesdienst und Kindergottesdienst	
13.06.	09:30 Uhr	Gottesdienst im Bethlehemstift	
	15:00 Uhr	Andacht im Turmalinstift	
15.06.	15:30 Uhr	Andacht in der Parkresidenz	
18.06.	17:00 Uhr	Familiengottesdienst zum Schuljahresabschluss, mit Band	
20.06.	09:45 Uhr	Gottesdienst im Bethlehemstift	
24.06.	Johannistag		
	19:30 Uhr	Andacht in der Friedhofskapelle, mit der Kantorei	
26.06.	09:30 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst mit Abendmahl und Kinder-	
		gottesdienst in St. Trinitatis	
27.06.	09:45 Uhr	Gottesdienst im Bethlehemstift	
03.07	09:30 Uhr	Gottesdienst und Kindergottesdienst	
04.07.	09:45 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl im Bethlehemstift	

Stille Andacht: mittwochs, 17:45 Uhr.

Junge Gemeinde: freitags, 19:00 Uhr, im Diakonat (außer Schulferien).

Offene Kirche: täglich 10:00 bis 18:00 Uhr

Kirchengeschichtsstammtisch: 27. Juni, 19:30 Uhr (Winterkirche)

#### Aus der Kirchgemeinde

Zwar gelten England als sein "Mutterland" und dort die 1850er-Jahre als seine "Geburtsstunde", Vorformen gab es aber auch schon im kontinentaleuropäischen Mittelalter und im präkolonialen Mittelamerika, in der Antike in Rom und Griechenland sowie im alten China: Das Fußballspiel. Zwar schweigt die Überlieferung diesbezüglich, aber zumindest denkbar wäre also, dass etwa der Apostel Paulus auf seinen Missionsreisen auch auf "Kicker" traf. Jetzt wird das Fußballfieber mit der anstehenden Europameisterschaft wieder um sich greifen. Anlass für uns, unseren abendlichen Familiengottesdienst zum Schuljahresabschluss am Samstag, 18. Juni, der "runden Sache", die "ins Eckige muss", zu widmen.

Der Gottesdienst beginnt um 17:00 Uhr, mit dabei ist unsere Band. Voraus geht ab 14:00 Uhr ein Gemeinde-Fußballtunier im Steinbruch hinter der Kirche sowie daran anschließend ein gemeinsames Kaffeetrinken.



Gruppenbild mit Pfarrerin: Unsere diesjährigen Konfirmanden.



Am Montag, 18. April, unternahmen die Schüler der siebenten Klassen des Europäischen Gymnasiums Waldenburg eine die Unterrichtsfächer Ethik, Religion und Physik verbindende Exkursion in unsere Kirche.

Die Kirche wurde in Kleingruppen erkundet, außerdem gab es eine Orgelführung und Turmbesteigungen.



Weinkellerstraße 22 / 09337 Hohenstein-Ernstthal E-Mail: info@foto-hergt.de Tel.: 03723 / 45510





Fotos in 10x15 schon ab 20 Cent Ihr schönstes Bild in A-4 für nur 1,55 €



### Unser Gebrauchtwagenangebot:



Ford Ka 1.2 Cool & Sound Winter-Paket Silber, 25 Km, 51 KW (69 PS)



Ford Fiesta SYNC Edition Winter-Paket Easy-Driver-Paket Schwarz, 11.620 km, 59 KW (80 PS)

02/2014

10.995.- €



06/2015





Ford Fiesta 1.0 **EcoBoost SYNC-Edition** Klimaautomatik

Grau, 13.165 km, 74 KW (101 PS) 03/2015



Ford EcoSport 1.0 **EcoBoost Trend** Park-Pilot-System

Rot, 16.187 km, 92 KW (125 PS)

08/2015



Ford B-Max 1.0 **EcoBoost Titanium** Easy-Driver-Paket

Schwarz, 19.872 km, 92 KW (125 PS) 02/2015 15.995,-€



Ford Tourneo Courier 1.0 **EcoBoost Trend** Klima-Paket 2

02/2015

Beige, 9.818 km, 74 KW (101 PS) 14.900,- €



Ford Mondeo 2.0 TDCi Start-Stop Titanium Navi. Panoramadach

Schwarz, 22.793 km, 110 KW (150 PS) 02/2015 23.990,- €



Ford C-Max 2.0 TDCi Titanium Navi Technologie Panoramadach

Grau, 23.049 km, 110 KW (150 PS) 08/2015 19.995,- €



Ford Tourneo Connect Grand 1.6 Trend Navi, Panoramadach

Grau, 22.231 km, 85 KW (116 PS) 07/2015 19.995,- €



www.autohaus-golzsch.de



Am Bach 37 · 09353 Oberlungwitz · +49 3723 / 41 950 · fahrzeuge@golzsch.fsoc.de